大清光緒二十二年八月初一日　禮拜一　即西歷一千八百九十六年九月七號　每張取大錢七文　第七十四號

蘇報

外埠售報處
京都琉璃廠榮祿堂書坊○天津城內三叡庵西直報分處梁子亭○保定府南門內仁昌紙舖○錦州電局沈先生○營口老福興信局○烟台敬業書院劉子衡○九江城內咸大森○蕪湖全泰盛信局○江西全泰盛信局○山東濟南府老福興信局○蘇州接家橋蘇報分售處○常熟西門老廟前裕源泰紙號內許茲安○杭州保佑橋東首鄭其英○嘉興胡恒大局○揚州東圈門門雜廠蔣念曾○南京張府園朱公館對門青谿漁隱寄售本報零售俱可並承收告白○南京東牌樓大街王慶昌報房○松江西門內佛字橋姚鑾如○寧波江北岸榮燃記○鎮江老福興信局○無錫北門王泰記○常州全盛局○漢口漢報館○廣東雙門底下聚敬書樓○香港文武廟文裕堂

告白刊例
第一日每字取錢二文第二日以後每字取錢一文論前告白照後幅加倍論年論月而議長行告白以二百字起碼短行告白隨意刊登

另出附張不取分文※本館開設上海英租界四馬路東首※外埠遠近酌加寄費

代製字模鉛版銅版告白
本館新備四號五號全副銅模鑄成鉛字筆畫清楚可以代人排印各種書籍并延有手民用電氣藥水精製銅版摹楷書則毫髮無遺雕人物則鬚眉畢現如有欲造錢票等件及各色花邊者請移玉本館賬房面議可也

本館告白

本館開創之初即設分館於蘇城閶門內接駕橋西首以便零躉批售報張及經理蘇地各店舖告白係專爲推廣生意起見至於蘇城訪事友人甚多俱由滬館作主分館並不與聞倘或有無知之輩以及棍徒藉端滋擾定即稟請駐蘇正領事憲照會地方官憲拘案究辦不貸抄錄國家所定報館章程第十二條一則載報館言事或不滿於遠方必遷怒於寄賣分賣之處肇事損失等情該館聞信有移知肇事之處官府設法保護究辦之權並抄錄馬關所訂第四條和約載日本臣民得在中國通商口岸城邑任便從事云云本館敬謹抄錄以便周知杜藉口而安商業閱者鑒之是幸

蘇州華利機器磚瓦公司
本公司業已稟准在蘇州通商處建廠開辦按蘇地土質細膩較上海各處沙泥所燒之磚格外堅細現定章程共設四百股每股百兩除本公司自認三百股外尚餘一百股聽人附搭此一百股中已售去五十股尚餘五十股諸君欲附者請至蘇城閶門內宋仙洲巷程宅即本公司總理處可閱詳細章程

論官場風氣之日靡

朝廷設官以治民故必先擇人以授官三年大比開科取士原期爲國得人也自捐例開而所用者雜矣自保舉濫而所進者謬矣普天之下率土之濱政事之不舉民生之不遂皆以不得好官之故以致不能自強而反遜於海外諸國焉噫夫不亦大可異乎乃近今以來尤有可異者則賄賂公行請託彰著自上至下翕然從風毫不知羞絕不爲怪似此忘廉鮮恥之端實爲誤國殃民之本在大憲考察屬員分別舉劾歲有所睹月有所聞而獨於此等苞苴是獻之人信函囑託之輩從未有揭其事而劾其人者搔首問天莫名其故說者謂凡位居大僚之人孰非清明在躬志氣如神者祇緣不堪之屬吏千方趨奉百計趨承充其貪緣蠱惑之力直能使堅失其堅磨而或磷白失其白涅而或淄操守既不克自持情面亦安能除破用是而餽獻之門啓奔競之途開志趣日益卑品行日益賤吮癰舐痔不爲恥義子乾兒不爲辱其更甚者則於大廷廣衆之間羣起指而目之曰此乃某大僚之人彼乃某顯貴所託彰明較著大聲疾呼而若而人者亦遂居之不疑靡然自大或藉以驕夫同僚或恃以傲夫上憲竟不知廉恥爲何物名節爲何事官場風氣至於如此亦可謂空前而絕後矣說者又謂此實在上位者之過也既在上位自當爲國家求才以爲出治之助以今日之官場而論亦可謂人才濟濟實繁有徒矣故屢見有奏請停止分發之疏是亦可爲明証似此濟濟之中何不立一鑒別人品之法其鑒別不必從事考試也即於尋常舉動間作爲分別淑慝之準其閉戶不出者取之其時來晉謁者棄之其苞苴不入者取之其餽獻頻仍者棄之其持重自高者取之其卑躬屈節者棄之其牙慧無聞者取之其薦書絡繹者棄之其直言敢諫者取之其附和面諛者棄之如此則涇渭分而優劣判然後推心置腹量材器使自能收用人實効而且免因人受累其爲益豈淺鮮耶試問此等苞苴餽獻之人信函囑託之輩其於祖若宗未必若是之誠且恪也何獨於上官也爲然其於父若母未必若是之孝且順也何獨於上官也爲然其於師若友未必若是之恭且敬也何獨於上官也爲然其於妻若妾未必若是之親且暱也何獨於上官也爲然清夜以思之冷眼以察之此即鄒忌所謂臣之妻私臣臣之妾畏臣臣之客各有求於臣之故也不明其故必受其蔽既受其蔽必被其禍理固然歟嘗見夫闤闠之子市井之徒矣忽然官興發作打點資財捷趨仕路方一官之既獲先八行之是求苟無關說必不知爲何許之人一有書函遂可望夫挂名之事亦必視夫說項者官秩之高卑事權之輕重以爲稱物平施之準

而委差之底冊亦必註明此乃何人所囑託此乃何人所交收俾繼任者知所由來免因刪裁而得罪當道此冊亦遂附諸交代雅不避諱而少事隱瞞風氣至於如此而望庶司百職之得人而理一變而國富兵強希蹤歐墨即求其馴至我中國當日郅治之盛亦覺戛戛乎其難之耳

軟紅塵影

○京師訪事友來信云榷酤之例歷代相沿而刻下都中販運私酒專意偷漏之人與各城兵役聲息相通不過略出規費而已現聞有向齊化門太平倉牆上行走運入內城者較他處更形便捷不知司榷務者能設法破獲否也○廣渠門育嬰堂收養嬰孩甚衆七月十五日該處遊人如織多有好善之士入堂施捨錢文及小兒衣物者又四明李學山精通醫道恒入堂施治頗著奇效是日亦在堂施醫○粉房琉球街南下窪城隍廟頗著靈應七月十五日開廟人廟酬願者甚多西城都城隍亦如之北城大興縣城隍廟香火稍遜然廟祝已覺應接不暇矣○寶勝和戲班內有二簧承慶班優人攙雜演劇刻聞內務府某堂郎中出諭禁止不准兩班混淆未知以後能各分界域否也

紀念餻餅

○英國要苦細押縣甜必迭魯村土俗凡有大事後人追慕者例作紀念之會凡作會者必醵資作大餻餅一個以表祝意然後分食猶憶前一千八百十五年因英法停戰締結和好條約惟時紀念會用雞二十翼粉五升餘製成一大餻餅一千八百四十六年因穀物條例廢止開會時所作大餻餅直徑七尺厚二尺重三千餘斤載之車上用馬三十一頭拖之而走並用音樂隊一部遍遊村中事畢分切此餅餉六萬餘人又一千八百八十七年八月廿七號英主五十年慶會所作餻餅直徑三尺厚二尺重二墩值二千二百五十元用馬十頭載之遊行事畢分餉二千人今年八月一號又當開會製餅之期其餅橫六尺六寸長一丈零六寸置之案上四面圍以柵欄用步行巡捕數十名騎馬巡捕數名保護彈壓云云

賽船礮覆

○德國向有賽船之舉猶滬上之跑馬也有米帖我魯號兵艦與依所魯迭號兵艦賭賽速率爲依所魯迭撊腰礮作兩段艦主結多布一子子男爵死之其肇事之處乃煞伍斯細海面也

韓民不靖

○朝鮮京畿道觀察使向駐開城府今改駐水原該府民風不馴以謂不應奪我長官有欲使道廳仍舊移回者有云此地既無道廳應不受該道轄治者議論蜂起莫知所從未幾團集至數千人有府下西郡之老儒金時行年屆花甲頗著德望先在南大門樓上聚衆協議率有志者三百餘名進京訴諸政府請仍規復舊制云云

公州警備

○朝鮮公州附近一帶盜賊出沒靡定居民臥難安枕故於天安下稷成歡木川等處各派兵十餘名前往駐守警備不虞

袁營輿論

○袁觀察世凱統帶十四營分作馬步兩隊駐劄小站每營雇德國教習二人加以袁觀察左右二人合計三十名每名月俸多則三百兩少則百五十兩每日三次訓練練時教習不通華言用通事傳話往往扞格彼此誤會致觸教習之怒兵丁罹法或斬首或鎗殺已有數十人衆皆慄慄危懼莫能自保袁觀察又不加體察祇教習之言是聽軍心畏縮軍容委敝而教習威福日甚侮辱營官上下益形解體前有神機營兵一百五十名至小站會操目覩德國教習狎侮無禮威福自用旋即回京稟復恭慶二邸然二邸信任袁觀察甚專亦猶觀察之信任教習也情同一致聞營中武弁有風骨者不甘受辱往往棄職歸田滿腔忠義無可發洩而袁觀察夙昔之聲威未免一旦掃地矣

飭究唆訟

○派往金陵訪事人來信云有某甲者向在巡道署充當廚役調和五味頗得其宜上月某日甲供奉午膳既畢有事出署行至姚家巷小便甚急不暇覓厠當武孝廉涂某之門而溺焉涂母見而呵斥反遭怒詈涂出理論甲不服遂致始而角口繼而角手紛紛擾擾難解難分擁至巡道署前署中人役又復出而幫打涂雖武勇奈衆寡不敵大受重傷正在爭毆之際適鹺憲拜客回轅胡觀察停輿斥問兩造均匍匐輿前據實稟陳鹺憲飭將兩造送縣訊辦涂母聞知遂遍託鄰里環向道轅乞恩又託工於刀筆者爲撰稟詞鹺憲閱稟見稟中聯名多至四十餘名稟詞亦多挾制當傳稟中署名之人入見到者不過五人鹺憲知有訟棍唆使當將五人及來稟一併送交江甯縣嚴訊唆訟之人從重懲辦胡綬卿大令當即升堂研訊各人供詞均甚狡展未知如何了局也

機匠逞兇

○蘇城鬧機一案尚未就緒而若輩少年喜事好勇狠鬥仍復怙惡不悛有三寶及阿珍者本舊相識於上月廿七日偕同伴數人至平江路雪糕橋東某酒肆沽飲坐未久忽起忿爭一言不合阿珍遽將酒碗擲傷三寶頭顱頓時血溢不止肆主知已肇禍立喚地甲到來將三寶抬至衛道觀阿珍家中延醫調治聞阿珍向不安分前曾犯事逮案保釋迄今仍不悛改倘有不測恐難倖免刑章至此次因何起衅則言人人殊頗滋疑竇俟得確情再行登報

移設皐比

○蘇友來信云史君致錩精通西算旁及製造格致英法文字靡不條貫向爲西人聘請在蘇城天賜莊管理博習醫院事務兼教習算學迄今十有五載其所造就不下千餘人保舉出洋已登仕版者亦數十人誠後起之津梁西學之模範也近有某西人聘往上海中西書院爲總教習擬於八月初二登程赴申蘇城諸學徒依依不捨多有願隨至申者博習院中頓形冷落亦可想見史君之善於教習也

署篆續聞

○署篆風聞已記本報昨又接到蘇垣來信云廿六日探得藩憲鄧小赤方伯升授安徽巡撫所遺藩篆撫憲趙展如中丞已奏委臬憲吳廣庵廉訪署理臬篆則委儲憲陸春江觀察兼署云

科試常屬場期單

○昨接江陰友人來信云江蘇學院龍大宗師六月內試畢海州溢回江陰節署於上月中旬舉行科試茲將牌示試期錄左　十五日取齊　十六行香放告　十七生古　十八童古　十九九學生員正場　二十覆童古　二十一日覆生古　廿二宜荊童正場　廿三覆生員　廿四武陽童正場　廿五提覆宜荊童　廿六錫金靖童　正場　廿七提覆武場童　廿八江陰童正場　廿九提錫金靖童　八月初一日一場優　初二提江陰童　初三二場優　初四招覆新生　初五一場拔　初六貢監錄科　初七二場拔　初八總覆獎賞

蘇垣宣報

○七月廿六日　[illegible]

○無錫北門王恭記
○常州各處局○漢口漢報館○
廣東雙門底下聚珍書樓○香港
文武廟文裕堂

告白刊例
第一日每字取錢二文第二日以後每字取錢一文論前告白照後幅加倍論年論月面議長行告白以二百字起碼短行告白隨意刊登

近酌加寄費

苴不入者取之其餽獻頻仍者棄之其持重自高者取之其卑躬屈節者棄之其牙慧無聞者取之其薦書絡繹者棄之其直言敢諫者取之其附和面諛者棄之如此則涇渭分而優劣判然後推心置腹量材器使自能收用人實效而且免因人受累其爲益豈淺鮮耶試問此等苞苴餽獻之人信函囑託之輩其於祖若宗未必若是之誠且恪也何獨於上官也爲然其於父若母未必若是之孝且順也何獨於上官也爲然其於師若友未必若是之恭且敬也何獨於上官也爲然其於妻若妾未必若是之親且暱也何獨於上官也爲然淸夜以思之冷眼以察之此卽鄒忌所謂臣之妻私臣臣之妾畏臣臣之客各有求於臣之故也不明其故必受其蔽既受其蔽必被其禍理固然歟嘗見夫闤闠之子市井之徒矣忽然官興發作打點貲財捷趨仕路方一官之既獲先八行之是求苟無關說必不知爲何許之人一有書函遂可望夫挂名之事亦必視夫說項者官秩之高卑事權之輕重以爲稱物平施之準

而委差之底册亦必註明此乃何人所囑託此乃何人所交收俾繼任者知所由來免因删裁而得罪當道此册亦遂附諸交代雅不避諱而少事隱瞞風氣至於如此而望庶司百職之得人而理一變而國富兵强希蹤歐墨卽求其馴至我中國當日郅治之盛亦覺戞戞乎其難之耳

軟紅塵影　○京師訪事友來信云榷酤之例歷代相沿而刻下都中販運私酒專意偸漏之人與各城兵役聲息相通不過略出規費而已現聞有向齊化門太平倉牆上行走運入內城者較他處更形便捷不知司榷務者能設法破獲否也○廣渠門育嬰堂收養嬰孩甚衆七月十五日該處游人如織多有好善之士入堂施捨錢文及小兒衣物者又四明李學山精通醫道恒入堂施治頗著奇效是日亦在堂施醫○粉房琉球街南下窪城隍廟頗著靈應七月十五日開廟入廟酬願者甚多西城都城隍亦如之北城大興縣城隍廟香火稍遜然廟祝已覺應接不暇矣○寶勝和戲班內有二簧承慶班優人攙雜演劇刻聞內務府某堂郎中出諭禁止不准兩班混淆未知以後能各分界域否也

紀念餻餅　○英國要苦細押縣甜必迭魯村土俗凡有大事後人追慕者例作紀念之會凡作會者必醵資作大餻餅一個以表祝意然後分食猶憶前一千八百十五年因英法停戰締結和好條約惟時紀念會用雞二十翼粉五升餘製成一大餻餅一千八百四十六年因穀物條例廢止開會時所作大餻餅直徑七尺厚二尺重三千餘斤載之車上用馬三十一頭拖之而走並用音樂隊一部遍遊村中事畢分切此餅餉六萬餘人又一千八百八十七年八月廿七號英主五十年慶會所作餻餅直徑三尺厚二尺重二墩値二千二百五十元用馬十頭載之游行事畢分餉二千人今年八月一號又當開會製餅之期其餅橫六尺六寸長一丈零六寸置之案上四面圍以柵欄用步行巡捕數十名騎馬巡捕數名保護彈壓云云

賽船碰覆　○德國向有賽船之舉猶滬上之跑馬也有米帖我魯號兵艦與依所魯迭號兵艦賭賽速率爲依所魯迭攔腰碰作兩段艦主結多布一子子男爵死之其肇事之處乃煞伍斯細海面也

韓民不靖　○朝鮮京畿道觀察使向駐開城府今改駐水原該府民風不馴以謂不應奪我長官有欲使道廳仍舊移回者有云此地既無道廳應不受該道轄治者議論蜂起莫知所從未幾團集至數千人有府下西部之老儒金時行年屆花甲頗著德望先在南大門樓上聚衆協議率有志者三百餘名進京訴諸政府請仍規復舊制云云

公州警備　○朝鮮公州附近一帶盜賊出沒靡定居民臥難安枕故於天安下稷成歡木川等處各派兵十餘名前往駐守警備不虞

袁營輿論　○袁觀察世凱統帶十四營分作馬步兩隊駐劄小站每營雇德國教習二人加以袁觀察左右二人合計三十名每名月俸多則三百兩少則百五十兩每日三次訓練練時教習不通華言用通事傳話往往扞格彼此誤會致觸教習之怒兵丁罹法或斬首或鎗殺已有數十人衆皆慄慄危懼莫能自保袁觀察又不加體察祇教習之言是聽軍心畏縮軍容委靡而教習威福日甚侮辱營官上下益形解體前有神機營兵一百五十名至小站會操目覩德國教習狎侮無禮威福自用旋卽回京禀復恭慶二邸然二邸信任袁觀察甚專亦猶觀察之信任教習也情同一致聞營中武弁有風骨者不甘受辱往往棄職歸田滿腔忠義無可發洩而袁觀察夙昔之聲威未免一旦掃地矣

飭究唆訟　○派往金陵訪事人來信云有某甲者向在巡道署充當廚役調和五味頗得其宜上月某日甲供奉午膳旣畢有事出署行至姚家巷小便甚急不暇覓厠當武孝廉涂某之門而溺焉涂母見而呵斥反遭怒詈涂出理論甲不服遂致始而角口繼而角手紛紛擾擾難解難分擁至巡道署前署中人役又復出而帮打涂雖武勇奈衆寡不敵大受重傷正在爭毆之際適鹺憲拜客回轅胡觀察停輿斥問兩造均匍匐輿前據實禀陳鹺憲飭將兩造送縣訊辦涂母聞知遂遍託鄰里環向道轅乞恩又託工於刀筆者爲撰禀詞鹺憲閱禀見禀中聯名多至四十餘名禀詞亦多挾制當傳禀中署名之人入見到者不過五人鹺憲知有訟棍唆使當將五人及來禀一併送交江甯縣嚴訊唆訟之人從重懲辦胡綬卿大令當卽升堂研訊各人供詞均甚狡展未知如何了局也

機匠逞兇　○蘇城鬧機一案尙未就緒而若輩少年喜事好勇狠鬭仍復怙惡不悛有三寶及阿珍者本舊相識於上月廿七日偕同伴數人至平江路雪糕橋東某酒肆沽飲坐未久忽起忿爭一言不合阿珍遽將酒碗擲傷三寶頭顱頓時血溢不止肆主知已肇禍立喚地甲到來將三寶抬至衛道觀阿珍家中延醫調治聞阿珍向不安分前曾犯事逮案保釋迄今仍不悛改倘有不測恐難倖免刑章至此次因何起衅則言人人殊頗滋疑竇俟得確情再行登報

移設臯比　○蘇友來信云史君致錩精通西算旁及製造格致英法文字靡不條貫向爲西人聘請在蘇城天賜莊管理博習醫院事務兼教習算學迄今十有五載其所造就不下千餘人保舉出洋已登仕版者亦數十人誠後起之津梁西學之模範也近有某西人聘往上海中西書院爲總教習擬於八月初二登程赴申蘇城諸學徒依依不捨多有願隨至申者博習院中頓形冷落亦可想見史君之善於教習也

署篆續聞　○署篆風聞已記本報昨又接到蘇垣來信云廿六日探得藩憲鄧小赤方伯升授安徽巡撫所遺藩篆撫憲趙展如中丞已奏委臬憲吳廣庵廉訪署理臬篆則委儲憲陸春江觀察兼署云

科試常屬場期單　○昨接江陰友人來信云江蘇學院龍大宗師六月內試畢海州遄回江陰節署於上月中旬舉行科試茲將牌示試期錄左　十五日取齊　十六行香放告　十七生古　十八童古　十九九學生員正場　二十覆童古　二十一日覆生古　廿二宜荆童正場　廿三覆生員　廿四武陽童正場　廿五提覆宜荆童　廿六錫金靖童　正場　廿七提覆武場童　廿八江陰童正場　廿九提錫金靖童　八月初一日一場優　初二提江陰童　初三二場優　初四招覆新生　初五一場拔　初六貢監錄科　初七二場拔　初八總覆獎賞

蘇垣官報　○七月廿六日　知府王毓萃辭赴滬　翰林院庶吉士甲午主事王仁俊辭行赴都　吳縣項請感冒假二天　正任吳縣凌焯同知周文燾又鄧文堉均銷假　知縣周恩楙臬憲委赴崇明海門公幹　又范一福二天又胡調元三天均轉假　又鄒秉綬禀知在省寓丁繼母憂　家人禀報家主候補縣丞劉長德於廿四日病故○廿七日　元和縣葉知縣汪國奎均銷假　又陸昀由甯見制憲回　又松年請感冒假五天　管帶蘇防前營准補城守中軍守備吳廣升辭赴光福木瀆橫涇查哨　管帶留防太湖水師中營正任常州營右軍守備徐誠檀宜興來　道庫王德齡由滬回　臬憲六月分大班月課明日給獎　儲憲陸明日衙期止轅

寶藏興焉　○杭友手畢云浙江興辦礦務屢詳前報六月初又有某商在藩轅遞禀呈請開挖銀礦等語龍方伯札飭素精格致之錢明府玉森濶錢江而上至金衢一帶察勘礦苗匝月以來已一律履勘竣事日前回省銷差帶有銀苗礦質呈候大憲驗明核議開辦聞衢嚴各山銀礦纍纍不可數計現所採得之礦苗已經格致家察驗較他省爲勝如用泰西化學鎔冶成銀誠有裨於民生國計現已議准各商集貲開採并奉廖大中丞檄委防軍局會辦黃子畬觀察祖經兼辦礦務又委候補縣徐大令駐嚴分理以收實效觀此則中國之富强可翹足而待矣

觀察騎鯨　○杭州采訪使來簡云浙省候補道蔣幹臣觀察籍隸安徽宦遊浙水卓著賢能素爲上游倚重辦理江蘇督銷局歷有年所曾歷署温處道金衢嚴道杭嘉湖道各缺現辦浙省採訪局事上月初因患肝疾赴蘇就醫逮至二十一日遽賦仙遊噩耗傳來執友寅僚無不同聲感悼其瀛眷寓居東太平巷接電卽日束裝奔喪就道按觀察幼年曾在曾文正幕中襄辦營務才具優長際此時事多艱不禁有老成彫謝之感矣

定期出棚　○浙省采訪人來簡云學憲徐季和宗師聞定於八月初七日起程考温處金台等郡想彼都人士聞信之餘莫不爭自濯磨以備臨期一戰也

浙藩牌示　○仁和縣臨平務大使缺現定以籌餉分缺先補用未入流湯守銘請補　長興縣泗安巡檢缺現定以新海防遇缺先補用巡檢周文炳請補　永康縣典史缺現定以新海防遇缺先補用典史朱金耿請補　德清縣典史缺現定以廻避卽用典史葉培請補　淳安縣教諭缺委孝廉方正教職吳名玉署理　桐廬縣縣丞缺委試用縣丞張慶鏞署理　長興縣主簿缺委候補主簿蒯廷燮署理　壽昌縣典史缺委試用典史翟福田署理

文選樓題壁　○揚州創辦中西書院其總董因創始之初未易奏效皆有觀望之意昨又經江甘兩縣會銜照會舉人李堅廩生錢祥保等迅籌鉅欵刻日舉辦故近日該孝廉等已經肆筵設席邀請各業首董並著名殷實富戶請其酌量捐貲共襄此舉俟議定詳細章程再行錄報○保甲總局每月在運轅領經費銀約七八百兩尙不敷辦公現由王觀察派員在瓜洲口勸辦柴捐每船捐錢數千文之譜又於六濠口七濠口仙女鎭等處勸辦米捐每石捐錢二文以資該局辦公之用律於八月初一日爲始每處派司事一人按日稽收按柴捐一項本係前辦團練局時創設抽捐章程以補勇丁日餉之不足今團練局已經裁撤故觀察商之府尊卽以此項捐欵移爲保甲經費也○淮南書局提調鮑分轉委辦泰壩監掣所遺提調一差昨經運憲江都轉札委陳分轉其儀接辦分轉遵卽到局視事其一切章程仍循舊例按陳分轉係浙江名孝廉淹貫經史爲兩淮候補中僅見之通材從此曹倉鄴架中定當爲之增色也

盜犯解省　○甯波采訪人來信云搶刼慈谿俞姓家之首犯張寶幅並搶鄞南搬火橋蔡姓之夥犯林阿福二名于今春由上海購線拏獲解甬當經鄞縣楊大令訊取口供解府勘審後寄禁鄞縣監中現經楊大令照律定罪張阿幅擬定斬罪林阿幅擬定軍罪于日前備文派差押解省垣至前獲搬火橋搶案之各犯早經訊實定讞矣

妬奸釀命續述　○甯城妬奸釀命一案曾紀前報茲接訪事友來函云聞此案屍親與地保因被當地痞棍所阻匿不報官後由該處某武員函告鄞縣楊稚虹大令聞知立帶差役刑仵人等往驗委係吞烟自盡當飭地保備棺收殮一面立提主唆之余克富到案並不研訊卽喝責三百板並飭拏扛帮之王寶生倪永昌周方林柯祖蔭等四人到案王倪二人已畏罪潛逃僅拏到周柯二人及兇手張爲財一併帶入署中分別責押俟拏到王倪二人再行訊辦前報誤張爲徐茲特更正

蛟水秋聲　○客有醉臥於日月湖間者函述鎭海邑內邇有無恥之徒二人聞係兄弟皆舟山產口能演唱豔曲及一切褻詞穢語喋喋不休不獨音若雛鶯初囀引人入勝而且身亦善於裝點舉凡潘妃之步楊妃之臥以及飛燕掌上之舞無不惟妙惟肖

保護教堂 ○前報紀兩江總督劉峴帥札飭上海縣將境內各教堂妥爲保護等因當經黃愛棠大令飭差傳諭各圖地保着令將各教堂神甫名姓明白具稟茲悉日來各地保俱投縣稟呈今將所稟各堂備錄於左　念五保八圖地保稟大東門耶穌教堂教士談佛四係美國人　念五保十圖地保稟西門內孔家弄耶穌教堂教士藍柏係美國人　又稟西門大街浸會耶穌堂教士自愛係美國人　又稟西門內穿心河橋耶穌堂教士湯藹禮係美國人　念五保四圖地保稟法租界西新橋南耶穌堂教士李德美國人　又稟後新街耶穌堂教士萬應遠係美國人　又稟西門外銀河里耶穌堂教士李德係美國人　念五保十六圖地保稟小南門外董家渡天主堂教士師維則係法國人　又稟大東門內火神廟西耶穌堂教士薛思培係美國人　念二保頭圖地保稟外虹口楊樹浦基督會耶穌堂教士惠雅各係英國人　念八保八九圖地保稟新閘萬航渡聖約翰院耶穌堂教士郭秀生係法國人　念五保七圖七鋪地保稟虹橋南耶穌堂教士湯介清係美國人　念五保十二圖地保稟南門外桑園耶穌堂教士范約翰係美國人　又稟南門外聖母天主堂教士沈三寶本地人　念五保七圖地保稟邑廟東天主堂季神甫係法國人　念五保三圖地保稟麥家圈福音耶穌堂教士慕維廉係英國人　又稟三馬路耶穌堂教士夏廉係英國人　又稟虹口耶穌堂教士顏詠經常州人　念五保六圖地保稟三牌樓福音耶穌堂教士慕維廉英國人　又稟邑廟東老天主堂季神甫法國人　又稟北門外天主堂教士理家司係法國人　又稟太古馬頭三德耶穌堂教士金保係法國人　又稟永安街首善耶穌堂教士孟則白係法國人　十八保十三圖地保稟馬橋天主堂沈神甫係法國人　念五保五圖地保稟廟東安老院天主堂倪神甫本地人　念四保二十六圖地保稟張家樓天主堂教士苗司峯係法國人　又稟楊家塘天主堂教士苗司峯法國人　又稟唐家弄天主堂教士苗司峯法國人　念八保六圖地保稟徐家滙天主堂教士倪懷倫係法國人　念四保十六圖地保稟姚家宅天主堂陳神甫係美國人　念四保十四圖地保稟傅家宅天主堂陳神甫美國人　以上各教堂經各地保到縣具稟後奉黃大令諭飭該地保等隨時妥爲照料切勿違悞各地保皆唯唯遵諭而去

巡局瑣記 ○婦人高孫氏至十六舖中局喊控其子高三不務正業不遵管束反敢違忤等情由李蘭史二尹飭甲提高三到局訊辦高三供不敢違逆叩求恩典二尹念其年幼無知姑判笞責三百板以儆責畢着高孫氏領回管束○王舫臣扭張阿新至十六舖中局喊控竊雞等情由李蘭史二尹升座提訊王供前日小的被竊去雞一只找尋無着查至龍德橋張阿新菜攤上見藏在伊攤雞籠內向理不睬求請究懲張供雞由小的出錢買來並非竊得二尹訊得張阿新不應收買竊贓喝責手心五十下以儆王舫臣斥退○南市恒泰藥材行於前晚拿獲竊賊一名孫阿三送至十六舖北局由祝翼雲二尹喝令笞責二百板飭甲驅逐出境

縣署紀事 ○温州永嘉縣家丁胡二因在外招搖滋事由縣尊訊辦判令遞解回天津原籍日前永嘉縣差役將胡二押解抵申投文上海縣過站當奉黃愛棠大令諭令交差看管聽候備文起解詎胡二忽然患病由差稟明奉黃大令諭飭發寓醫治當由胡二之妾在寓服侍不料藥石無靈延至昨日天將黎明時因病身故縣前德興客棧中原差立卽稟報俄而胡妾亦投縣稟請自行收殮求請免驗黃大令准如所請一面由黃大令移文永嘉縣銷案云○羽士朱茂榮在巡防北局控城門兵弁廖子琴裝傷圖詐一節屢詳本報茲悉朱茂榮同差保一再相勸而廖子琴堅不肯了當由朱至縣稟明黃大令聞之大怒立卽片請城汛李采臣千戎到縣大令卽將此案述明以廖藉端圖詐實屬目無法紀令由帮審訊斷已屬格外成全而廖尚不知好歹千戎當卽告辭至朱茂榮家將廖子琴申斥一番廖尚不肯回城當經地保等一再勸朱再給洋二十元廖始受洋而去噫如廖子琴者眞黃大令所謂目無法紀者也

上海縣案 ○郭芝賢在上海縣控丁長壽吞股倒莊等情黃大令准詞於前晚請帮審委員蔣壽林刺史升堂提訊郭芝賢供年二十歲紹興人於去年到滬當有同鄉人趙廷川與丁長壽糾小的股開錢莊小的初不允許後由錢業董事屠雲峯等力勸始允當出股銀四千二百兩在南市新馬頭開設乾和錢莊於本年正月十六日開市由趙廷川丁長壽在莊經理詎至五月二十日忽然倒閉小的當向查問據丁云被滬北後馬路元昌永赤金店拖欠累倒等語詎丁等更要小的找銀九千兩故而控告現在趙廷川與弟趙子長逃走無踪況元昌永金店乃趙子長經理令伊父趙思亭在滬求請提案着交丁長壽供甯波人年三十一歲當初開設乾和莊郭得三股餘外皆方姓股本該莊自本年正月十六日開設後至五月二十三日止共做生意銀十八萬兩此次倒閉實被元昌永拖累小的等並無吞銀情事叩請恩鑒刺史問郭曰爾年紀尚輕可有年長之人答供家中惟有母舅年長刺史判令郭芝賢退去速邀母舅到案丁長壽交保一面飭差提趙廷川之父趙思亭到案覆訊○趙揚寶在縣控徐阿慶誘逃伊妾張氏等情前晚由帮審委員蔣刺史升堂提訊趙揚寶投案供年五十四歲家住浦東向業撑船家有一妻一妾各生兩女小的之妾張氏娶巳九年相安無事近忽被阿慶誘姦以致時常失物初次失去皮箱一只衣箱二只皮箱內有洋五百元後查知爲徐誘竊小的卽至徐阿慶之叔茂堂處在成衣檯上見有水烟袋一只確是贓物爲特控告求請究辦徐阿慶供年二十八歲向在新衙門當轎班並未與趙張氏有染實是誣控徐茂堂供年三十八歲向爲成衣匠我姪徐阿慶並無與張氏通姦情事水烟袋亦未在小的檯上見過叩請明鑒趙張氏供年二十四歲素與丈夫大婦和睦此事因小婦人與堂弟阿虎不睦在丈夫面前唆弄是非到案誣控奸情求請鑒察刺史得供之下以趙揚寶所控毫無實據判將趙張氏交伊夫領回徐阿慶等一併斥釋完案○駱張氏在縣控螟蛉子駱福祥不顧養贍等情前晚由帮審委員莊刺史提訊駱張氏供夫故十四年之久遺有房屋兩間半領外甥福祥爲子近因不顧家用小婦人陸續向姪雲山借錢一百另一千文因無力歸還將房劃賣與姪計價一百七十千文而福祥反敢吵鬧故特控告求究駱福祥供前時供給不缺近因無力稍弛以後定當供養惟房屋母親實未賣去求請鑒宥駱雲山供嬸母實欠小的錢一百另一千文蒙將房屋兩間半賣與小的是實求察駱龍寶供弟婦駱張氏雖欠雲山之錢實未賣與房屋皆緣福祥不肯養贍故與雲山串同控告叩請明鑑刺史判駱福祥既肯供養卽着具結並諭令駱張氏不准將房出售兩造遵斷具結而退

英界火警餘聞 ○前晚一點逾四十分鐘時英界九江路卽二馬路失火一節巳紀昨報茲探悉係該處四百三十六號屋內之廣祐隆烟間因捉臭虱起火延及蚊帳遂致成災延燒至比鄰四百三十五四百三十四號之王仁記漆木作止共焚去樓屋三幢聞廣祐隆保有火險王仁記本亦保險適以期滿未曾續保同罹是刦當火始熾時有搶火匪徒乘間攫物旋經巡捕頭督同中西探捕迅往彈壓拘到一搶攫衣包之匪徒解至捕房押候解送公堂究辦

搜獲淫書 ○淫書宜禁一節巳紀本報茲據包探黃賜福稟明惠捕頭由捕頭飭令查拏於昨日將出售牡丹奇緣之甲乙兩人查獲並在甲家搜出是書二百數十部一併解至捕房管押候解公堂究辦想屠別駕嫉惡如仇一經破案定當究出翻印之人嚴拏懲治也

英晚堂案 ○前有捕房解送細故口角之蔣徐氏張桂和到廨前日晚堂由屠別駕升座訊理先據蔣徐氏供住居虹口開殺猪作與張隣居亦是同業於二十一日張將穢水傾在小婦人門口與之理論張竟與伊弟將小婦人兇毆受有內傷求請驗視懲究質之張桂和供與蔣對門隣居是日爲倒水起見口角有之不敢毆打求請開恩別駕驗得該氏畧受皮傷張桂和不應與婦人爭毆姑念鄉愚無知從寬着具改過切結蔣徐氏叩謝而退○婦人章王氏扭沈少蘭至英公堂由屠別駕飭着分別押候訊理前晚升座訊問先據章王氏供稱浦東人丈夫阿金在源昌洋行燒飯本年二月間沈爲首會向小婦人糾總會每會三元計兩會付至七月間共付洋三十一元現會巳散去理應向首會理說詎沈一味推諉向索反敢恃蠻故扭來案求請追繳質之沈少蘭供合會有之現因某總收洋避逸小的被累不堪況章曾欠小的洋五元除去祇少二十餘元須緩緩向各會收到交還別駕訊得會欵公堂例不准追姑念該氏苦求飭着沈少蘭具限一月內理清交保章王氏斥退○前有意大利國計領事控告地保韓俊卿買地糾葛一案屠別駕於前日晚堂訊問韓因他案管押在署由原差將韓在押所逮案據韓供前由計領事托買地皮交來銀千兩立有憑據現無力繳還俟小的他案了結出外設法據計領事稱查得韓有地一塊值銀甚巨請將此地抵欵官問韓可有否答地雖有惟契據巳早抵出別駕訊悉情由着韓還押自行籌核稟復候奪○公茂洋行執事人唐箎友扭控許鴻卿欠銀圖逸一案前日由屠別駕提集一干人訊理唐遣家丁張福稟稱主人被許欠銀三千餘兩現由許挽王振之王梅生出外理勸明白折償立有票據許供無錫人專收繭子此次代維晏洋行沈志雲收繭二百担每担折閱不少監生虧沈銀三千兩巳挽王等說情折償銀一千五百兩現要赴蘇措銀可否請求交保別駕訊得許鴻卿虧銀屬實尙有可原據供巳理處明白惟原告未曾聲明飭着還押候保人來案復訊核奪家丁着退去

醫院療傷 ○昨晨九點餘鐘時有某洋行馬車在英大馬路疾馳至石路口突有一鄉婦從旁趨出不及讓避被馬撞跌在地致碎頭顱血流如注當經巡捕扣住馬車由坐車西人親書字據一紙簽名其上交捕收執該捕接得始釋之使去一面將該婦舁入捕房稟明捕頭轉送醫院療治

飯館失洋 ○美租界中虹橋東堍有新開之鴻元館飯店爲前晚兩點鐘時巡街捕見其店門虛掩進內喚問經店中人驚起查點各物依然猶存及視帳櫃內英洋四十九元小洋七十一角均巳不翼而飛當卽同捕投報捕房請緝昨經藍副捕頭派出包探前往該店查驗失竊情形似非外賊所爲該司帳夥等終難辭疏忽之咎也

姑蘇閶門外渡僧橋北首石庫門內公興土棧

自運大小洋藥川西本土躉批零拆價照成箱兼製各種烟膏發客均無貽悞倘蒙　惠顧諸君須明物價有區別之分勿謂小號射利之比也　乙177

廣東區允和　萬應黃氣丸

黃氣之病或因飢飽過於飽食天氣炎熱汗出未乾沐浴身體先受暑熱後受風濕暑濕相搏熱伏臟腑是以身色晉變黃色僕製此丸配合陰陽調和氣血治老少男女黃腫等症屢試屢驗靈效異常每服洋一角五分○精製各項參茸蠟丸藥酒發兌○分舖上洋法大馬路東首開張新認明本號牌區無悞　廣東永安堂區允和謹啓255

老必得呂宋票行十四次式彩誌喜

英八月份二彩第二萬五千一百二十六號實由本行售與東省財翁得彩半張有分條二條售與崇明甯波財翁各得一條本行售票所得大彩巳經第十四次足見本行之票易於得彩現售英九月份票請來得彩并兌售墨西哥票格外克己遠處函購迅速回件此布　老必得行　乙261

戴生昌蘇杭各路官輪船局

本局自十七年秋稟奉前　浙撫崧批准行駛江浙等處當向上海祥生廠新造如飛通源梯航源濟新乘河清等堅捷快輪六艘久巳馳名旋於二十一年復奉　南洋大臣張　甲57　奏准飭辦嗣又新造芥航景星葦渡彩雲錦舲彤雲彩霞丹鳳等八艘刻巳陸續竣事走蘇申杭嘉湖等處船身加大客位寬暢如蒙僱搭請認明本局寫票庶不致悞　每逢雙日由申開往嘉興石門塘棲杭州每逢雙日由杭開申　每逢單日由杭開蘇由蘇開杭　每逢初三六九十二五八念一四七三十等日由申開蘇由蘇開申　俱准於下午四點鐘開行風雨無阻輪民各船均泊本局碼頭申局鐵大橋西首□安南里口　杭局□湖□新碼頭　蘇局南濠□南水□口　嘉興局端平橋　每逢雙日上午十二點鐘由

乾和莊郭得三股餘外皆方姓股本該莊自本年正月十六日開設後至五月二十三日止共做生意銀十八萬兩此次倒閉實被二昌永拖累小的等並無吞銀情事叩請恩鑒刺史問郭曰爾年紀尚輕可有年長之人答供家中惟有母舅年長刺史判令郭芝賢退去速邀母舅到案丁長壽交保一面飭差提趙廷川之父趙思亭到案覆訊○趙揚寶在縣控徐阿慶誘逃伊妾張氏等情前晚由帮審委員蔣刺史升堂提訊趙揚寶投案供年五十四歲家住浦東向業撐船家有一妻一妾各生兩女小的之妾張氏娶已九年相安無事近忽被阿慶誘姦以致時常失物初次失去皮箱一只衣箱二只皮箱內有洋五百元後查知爲徐誘竊小的卽至徐阿慶之叔茂堂處在成衣檯上見有水烟袋一只確是贓物爲特控告求請究辦徐阿慶供年二十八歲向在新衙門當轎班並未與趙張氏有染實是誣控徐茂堂供年三十八歲向爲成衣匠我姪徐阿慶並無與張氏通姦情事水烟袋亦未在小的檯上見過叩請明鑒趙張氏供年二十四歲素與丈夫大婦和睦此事因小婦人與堂弟阿虎不睦在丈夫面前唆弄是非到案誣控奸情求請鑒察刺史得供之下以趙揚寶所控毫無實據判將趙張氏交伊夫領回徐阿慶等一併斥釋完案○駱張氏在縣控螟蛉子駱福祥不顧養贍等情前晚由帮審委員莊刺史提訊駱張氏供夫故十四年之久遺有房屋兩間半領外甥福祥爲子近因不顧家用小婦人陸續向姪雲山借錢一百另一千文因無力歸還將房劃賣與姪計價一百七十千文而福祥反敢吵鬧故特控告求究駱福祥供前時供給不缺近因無力稍弛以後定當供養惟房屋母親實未賣去求請鑒宥駱雲山供嬸母實欠小的錢一百另一千文蒙將房屋兩間半賣與小的是實求察駱龍寶供弟婦駱張氏雖欠雲山之錢實未賣與房屋皆緣福祥不肯養贍故與雲山串同控告叩請明鑑刺史判駱福祥既肯供養卽着具結並諭令駱張氏不准將房出售兩造遵斷具結而退

英界火警餘聞 ○前晚一點逾四十分鐘時英界九江路卽二馬路失火一節已紀昨報茲探悉係該處四百三十六號屋內之廣祐隆烟間因捉臭虱起火延及蚊帳遂致成災延燒至比鄰四百三十五四百三十四號之王仁記漆木作止共焚去樓屋三幢聞廣祐隆保有火險王仁記本亦保險適以期滿未曾續保同罹是刼當火始熾時有搶火匪徒乘間攫物旋經巡捕頭督同中西探捕迅往彈壓拘到一搶攫衣包之匪徒解至捕房押候解送公堂究辦

搜獲淫書 ○淫書宜禁一節已紀本報茲據包探黃賜福稟明惠捕頭由捕頭飭令查拏於昨日將出售牡丹奇緣之甲乙兩人查獲並在甲家搜出是書二百數十部一併解至捕房管押候解公堂究辦想屠別駕嫉惡如仇一經破案定當究出翻印之人嚴拏懲治也

英晚堂案 ○前有捕房解送細故口角之蔣徐氏張桂和到廨前日晚堂由屠別駕升座訊理先據蔣徐氏供住居虹口開殺猪作與張隣居亦是同業於二十一日張將穢水傾在小婦人門口與之理論張竟與伊弟將小婦人兇毆受有內傷求請驗視懲究質之張桂和供與蔣對門隣居是日爲倒水起見口角有之不敢毆打求請開恩別駕驗得該氏署受皮傷張桂和不應與婦人爭毆姑念鄉愚無知從寬着具改過切結蔣徐氏叩謝而退○婦人章王氏扭沈少蘭至英公堂由屠別駕飭着分別押候訊理前晚升座訊問先據章王氏供稱浦東人丈夫阿金在源昌洋行燒飯本年二月間沈爲首會向小婦人糾總會每會三元計兩會付至七月間共付洋三十一元現會已散去理應向首會理說詎沈一味推諉向索反敢恃蠻故扭來案求請追繳質之沈少蘭供合會有之現因某總收洋避逸小的被累不堪況章曾欠小的洋五元除去祇少二十餘元須緩緩向各會收到交還別駕訊得會欵公堂例不准追姑念該氏苦求飭着沈少蘭具限一月內理清交保章王氏斥退○前有意大利國計領事控告地保韓俊卿買地糾葛一案屠別駕於前日晚堂訊問韓因他案管押在署由原差將韓在押所逮案據韓供前由計領事托買地皮交來銀千兩立有憑據現無力繳還俟小的他案了結出外設法據計領事稱查得韓有地一塊值銀甚巨請將此地抵欵官問韓可有否答地雖有惟契據已早抵出別駕訊悉情由着韓還押自行籌核稟復候奪○公茂洋行執事人唐篪友扭控許鴻卿欠訊理唐遣家丁張福稟稱主人被許欠銀三千餘兩現由許挽王振之王梅生出外理勸明此次代維晏洋行沈志雲收繭二百担每担折閱不少監生虧沈銀三千兩已挽王等說情折償銀一千五百兩現要赴蘇措銀可否請求交保別駕訊得許鴻卿虧銀屬實尚有可原據供已理處明白惟原告未曾聲明飭着還押候保人來案復訊核奪家丁着退去

醫院療傷 ○昨晨九點餘鐘時有某洋行馬車在英大馬路疾馳至石路口突有一鄉婦從旁趨出不及讓避被馬撞跌在地致碎頭顱血流如注當經巡捕扣住馬車由坐車西人親書字據一紙簽名其上交捕收執該捕接得始釋之使去一面將該婦舁入捕房稟明捕頭轉送醫院療治

飯館失洋 ○美租界中虹橋東堍有新開之鴻元館飯店爲前晚兩點鐘時巡街捕見其店門虛掩進內喚問經店中人驚起查點各物依然猶存及視帳櫃內英洋四十九元小洋七十一角均已不翼而飛當卽同捕投報捕房請緝昨經藍副捕頭派出包探前往該店查驗失竊情形似非外賊所爲該司帳夥等終難辭疎忽之咎也

姑蘇閶門外渡僧橋北首石庫門內公興土棧

自運大小洋藥川西本土甕批零拆價照成箱兼製各種烟膏發客均無貽悞倘蒙　惠顧諸君須明物色有區別之分勿謂小號射利之比也　乙177

廣東區允和萬應黃氣丸

黃氣之病或因飢飽過於飽食天氣炎熱汗出未乾沐浴身體先受暑熱後受風濕暑濕相傳熱伏臟腑是以身色會變黃色僕製此丸配合陰陽調和氣血嵩治老少男女黃腫行路氣喘傷寒傷暑四肢困倦筋骨疼痛大小便閉及傷體身體黃腫等症屢試屢驗靈效異常每服洋一角五分○精製各項蔘茸蠟丸藥酒發兌○分舖上洋法大馬路東首開張新認明本號牌區無悞　廣東永安堂區允和謹啓255

老必得呂宋票行十四次式彩誌喜

英八月份二彩第二萬五千一百二十六號實由本行售與東省財翁得彩半張有分條二條售與崇明寗波財翁各得一條本行售票所得大彩已經第十四次足見本行之票易於得彩現售英九月份票請來得彩幷兌售墨西哥票格外克己遠處函購迅速回件此布　老必得行　乙261

戴生昌蘇杭各路官輪船局

本局自十七年秋稟奉前　浙撫憲批准行駛江浙等處當向上海祥生廠新造如飛通源梯航源濟新乘河濟等堅捷快輪六艘久已馳名旋於二十一年復奉　南洋大臣張　奏准飭辦嗣又新造茶航景星萃渡彩雲錦舲彤雲彩霞丹鳳等八艘刻已陸續竣事走蘇申杭嘉湖等處船身加大客位寬暢如蒙　僱搭請認明本局寫票庶不致悞　每逢雙日由申開往嘉興石門塘棲杭州　每逢雙日由杭開申　每逢單日由杭開蘇由蘇開杭　每逢初三六九十二五八念一四七三十等日由申開蘇由蘇開申　俱准於下午四點鐘開行風雨無阻　輪民各船均泊本局碼頭　申局鐵大橋西首　德安南里口　杭局湖　新碼頭　蘇局南濠南水街口　嘉興局端平橋　每逢雙日由上海開往平望南潯湖州菱湖杭州　每逢雙日九點鐘由湖州開往南潯平望上海　每逢單日上午十點鐘由湖州開往菱湖杭州　每逢單日下午五點鐘由杭州開往菱湖湖州南潯平望上海　戴生昌啓　甲57

上洋均和號東西洋貨　新到各樣珠邊鐘表

本號專辦高莊企呢嗶嘰羽毛羣本花緞時花羽綢各色紗羅賽花珍珠異樣鐘表八音洋琴機器綢傘大小衣鏡新式吊燈保安檯燈時欵花邊各色水鑽玳瑁珠邊汗衫絲襪時欵絲巾夏綢絲布湖縐法絨花素鈕扣喉口香糖玫瑰香皂百花香水玲瓏玩物玻璃盃盆各色顏料洋廣各貨一應俱全價廉物美專運內地批發承蒙　仕商賜顧請移至南石路正豐街口高裝洋臺便是　乙183

廣東真老三益堂藥局

本堂發兌各種丸散膏丹藥酒靈效非繁久已馳名天下◎蔘茸靈驗海狗腎養身種子酒大瓶四元小瓶二元○蔘茸海狗腎與陽生精種子丸每盒一兩一元雙料二元○極靈耳聾復聰丸每盒一元○始創小腸疝氣丸每盒一元○小腸疝氣靈膏每張六角雙料一元二角○包愈遺精二仙丸每盒一元○犀黃八寶化毒靈丹每瓶二元○珍珠生肌下疳散每瓶七角○異法珠珀白濁丸每盒一元○善治咳嗽吐血膏每盒二元小盒一元○珠黃八寶吹耳散每瓶五角○仙傳立消耳痛油每瓶五角○袪風活血酒大瓶一元小瓶五角○婦科第一調經必孕丸每盒二元○百益調經種子膏每張一元○文武痴癲第一靈丹每粒一元○養營鶴膝瘋丸每盒一元○貼鶴膝瘋膏每張四角○珍珠熊胆立消痔瘡丸每盒二元○八寶消痔散每瓶一元○大便燥結潤腸丸每盒三角○嫩面玉蓉粉每瓶一角其餘藥名甚多不及細載諸君賜顧認明本堂招牌庶不致誤近多假冒購者留心遠埠局購帶資自給舖分上洋鐵馬路大街桃源坊第二街庫門內　甲232

美商彙利河輪公司

本公司業奉批示內河行輪章程及新埠通商條例須至八月念五日爲始逐日下午五點鐘往來蘇申風雨無阻蘇局暫由蘇閶憲給屋盤門外絲廠之前申局仍鐵大橋西首如蒙　貴客賜顧卽請到局買票庶不致悞再本公司自置洋式拖船內備有西式房艙及房官客艙等座位軒敞供給週到現尙未出塢暫僱內地快船如有附搭附拖者格外克己特此告白　美商河輪公司啓　乙229

染毒無憂

滬上花柳林立仕宦客商雲集茶餘酒後難免失足於花柳一或有悞致染深毒染妻之嗣難見親朋本藥房所售包醫毒門丸散數種照法服擦無不立驗且無後患誠治毒之仙丹也○五寶聖靈丹專治楊梅結毒魚口便毒下疳爛瘡或患毒時悞服輕粉散丹等藥以致毒入骨髓爛鼻透頂骨節疼痛四肢無力楊梅風癱服此驗若仙丹眞無愧矣每瓶一元單料五角○犀黃掃毒丸主治同上幷治一切毒門癰疽發背對口疔瘡每料一元八寶下疳散專治小便腫爛翻花廣瘡敷此拔毒生飢去腐定痛莫妙於此每瓶五角三日除淨疳瘡藥崇治五種疥瘡丸乾疥灰疥膿疥濕疥虫疥擦此三日除淨永遠除根每料四角　本堂在法大馬路西中法大藥房啓　甲110

天儀茶園
八月初一夜演
張順來 小雙鳳 夏月恒 電光紅 小徽州 內子晚 城玉香 府旦玉 董三雄 夏月潤 霍春祥 劉廷玉 玻璃翠
白水灘 鴻鸞喜 金錢豹 淮韓琪 演殺廟 明月珠 第十一本 掃時 畫式 叛行 逆頭 祭長江

天福茶園
八月初一夜演
小英子 黑兒 祁翔鳳 牛松山 李春來 張紅玉 小桂林 小奎官 李興齋 馬雲仙 王得全 小桂林
李密投唐 泗洲城 雙翠屏山 三國志 誅文魂 南樓傳

天仙茶園
八月初一夜演
小雙祿 小福奎 常鎮華 九仙旦 呂小卿 謝雲奎 五月仙 三麻子 小連生 薛瑤卿 李長勝 高采雲
馬芳困城 觀畫跑城 林冲夜奔 雙跑馬 滾燈頂磚 五台會兄 珍珠衫 茂洲廟 桑園寄子 斷后龍袍 貴妃醉酒

同慶茶園
八月初一日停戲
八月初一夜連下續演大套
頂駕元羅成七首本
高平取級
高平取級乃羅成七頂駕元首本前會演過叨蒙座上諸君齊聲賞采稱妙稱奇今再加唱情重演減價日起碼錢七拾夜起碼洋壹角

丹桂茶園
八月初一夜演
張湧泉 郝福芝 馮志奎 劉培山 四盞燈 王翠芬 周雙林 周鳳林 邱鳳翔 三盞燈 夏月珊 佛動心 何家聲
長亭相會 眞假李逵 大却法塲 雙敎子 頒冠忠孝 演誥節義 五蘇送花 六蒂樓會 本逢赶府 採花 第打血豹 五齋戰花 本飯嶺

愚園內樂吾軒
八月初一日演
劉愛珠 陸月琴 李紅寶 朱賽芳 李翠蘭 李寶玉 李文翠 李小寶
破洪洲 海潮珠 金頂山

老天樂窩書館
八月初一日夜唱
特請姑蘇維揚湖北諸名家先生
新添東洋風扇
金媛媛 李金蓮 花寶寶
周蘭英 張韻蘭 周斐卿 應香蓮 鄭瑞珠 鄭珍珠 王素娟 陳蓉芳 左三寶 陳翠娟 陳幼娟 賀愛蓉 寶金谷
王者香 洪如意 李月紅 花小紅 呂巧林 薛小蘭 王雅琴 王翠娟 朱賽芳 花翠琴 花四寶 薛陸娟 小□珍
五雷陣 斷后 鍘美案 黑風帕

四馬路青蓮閣對面 春江玉花樓書館
八月初一日夜唱
特請姑蘇京都維揚湖北諸名家
陸素珍 李寶玉 賽菊仙 挽請姑蘇清客串 李寶玉 李賽芳 洪如意
探母 金水橋 徐瑞寶 草橋 吳新寶 林寶珠 牧羊卷 打金枝

新開桃源趣書館
本館特請
京都湖北維揚姑蘇諸名家先生
林雪香 張郁林 李黛玉 林雪琴 花鴻仙 李二寶 王媛媛 洪月娥 黛玉
謝蓮芳 王寶釵 李鳳書 汪素香 王素香 徐素卿 蘇書芳 吳小芳 張桂枝 蘇靈芝
高彩雲 沈五寶 金寶玉 陸瑞雲 李翠林 李金林 朱良卿 吳小紅 吳蘭卿 顧媛媛 張小紅 張文娥 張素蘭
花瑞香 花小香 李金蓬 林如玉 許寶琴 花寶林 洪如玉 陳嘯蘭 王者香 吳鳳琴 金蓮卿 周翠娥 花寶林
金寶寶 金彩鳳 楊月琴 花翠琴 高秀寶 花桂林 洪如意 王秀蘭 張桂卿 金文仙 王巧雲 萬雅雲 王美書
王雪玲 李秀卿 左小雲 金秀珍 張媛媛 方愛青 胡蓬卿 吳小紅 陳小紅 花菊芳 林寶珍 吳雙寶 謝月娥
金筱雲 王雅仙 金素玉 王琴仙 彭寶書 王翠蘭 張桂寶 裘翠珍 林書昭 應香蓮 左翠珠 王菊生 張蘭芬
許小寶 花小寶 徐蘊玉 徐蕙玉 陳賽菊 金嬡媛 謝雪紅 謝蓮香 林月英 朱賽芳 金香林 金采林 花筱紅
彈唱西皮二黃梆子京曲時調灘黃聲香清亮色藝雙全於十九日起日夜二斑鳳雨不更幸請賞鑒

婦女輩爭延至家囑其盡技演之餉以酒肉贈以錢幣絕無吝色惟其跡近串客空手幫中人往往撥草尋蛇詐索其資是以悖而入者亦悖而出然事關風化良有司何竟不見不聞耶○有山西人武某寓甯城九曲巷少而孤誦讀爲業家頗温飽近與紅墻弄機坊某姓婦有私事被其母所知突往女處大罵婦乃挾其夫某率領機匠多人擁至武家搗毀一空兩造各赴縣控告經楊大令簽提到案飭將該婦發押女班房候傳集人証再行審辦

幸未燎原　○鎭城小碼頭附近某甲生有一子年齒尙穉前晚因患疾病甲與其妻在門口叫魂旣入室後將所持之燭置於牀前偶失檢點霎時燃及蚊帳火勢直撲濃烟滿室大驚而號鄰人聞聲赶入施救得以應手撲滅然甲子大受驚惶未幾卽名登鬼籙祝融氏誠催命之符哉

密訪風聞　○本城童孝廉適等上控上海縣敎諭宣廣文臚列盜賣學田等事署記前報並就學田一案著爲論說茲又有人云此案近由大憲訪聞密飭道憲切實密查稟復毋稍徇隱云云且聞宣廣文爲味蒓園主張某所牽涉有園主逗留上海開設烟茶等館並演唱帽兒戲引誘人家子弟藉此歛錢而廣文之子卽在園中爲掌櫃等語又聞前日本埠諸名流因事聚集某處童孝廉適亦在其中手出某大憲飭訪此案之密札稿一通遍示同人似可憑信然確否究未可知姑照有聞必錄之例登之於報以俟續聞

道批照錄　○昨日關道憲黃幼農觀察發出批示一道照錄於後　職員宋惟翰稟批此項馬路工程現經本道督同縣委親往查勘酌中定擬卽在宋楊二姓地外共水溝作爲官馬路基准其以陸家浜之泥塡溝成地並將自西至東出浦大陰溝由該職備資承辦限日完工仰上海縣飭取切結備案至工程局打樁挑泥查明均在官灘不准升科之內旣與該職租地無涉未便置喙並飭遵照繪圖二件幷發

委員緝盜　○關道憲黃幼農觀察近日接得兩江總督劉峴帥札文內開據崇明縣黃傳祺稟請在江蘇省洋面專派巡緝海盜匪類等因黃觀察准札立卽札委俞羲桐別駕鳳琴爲緝盜委員俞別駕接札之下已於昨日赴道轅謝委矣

火未成災　○昨晚七點一刻鐘時本城邑廟西館驛橋南堍某姓煤炭店中有小孩因地藏誕日故將琥珀焚燒詎火忽延及柴堆一時濃烟四起勢將燎原該店主卽大聲呼救幸各鄰人聞警赶集汲水灌救得卽熄滅該處地甲正欲鳴鑼報警後聞救熄而止然左右居鄰已受驚不淺矣

築路驅船　○滬南沿浦灘興築馬路迭紀前報茲悉馬路工程局委員朱森庭明府查得大馬頭停有江北船三只屢驅不肯遷讓故於昨日到縣拜會請撥差役到局以備差遣黃大令准之明府卽帶至大馬頭工程局飭地甲傳同三船戶到局面諭着令卽日遷移不得違延如敢不遵定當嚴究船戶等遵諭而退

犴狴諷經　○昨日上海縣黃愛棠大令飭傳道會司到署着令雇備羽士數名在內監諷經一永日超拔幽魂又有皂快二班亦雇乩壇弟子數輩在縣署土地堂誦經禮懺一日以度孤魂云

湖州通輪　○戴生昌小輪船局開設已久生意頗佳今又添設往來湖州小輪一艘准逢雙日開行茲定於八月初二日爲始從此中湖往返又不難一葦航之矣

犯斃誌實　○前報紀犯斃續聞一節原係得諸傳聞現據縣署中人談及謂報中所述尙屬實情惟該犯朱了頭實係在堂病故該屍親匿不到場收殮反先赴松上控又在外揚言中途斃命希圖另生枓葛云

金錢浪擲　○歛錢肥己一事早登前報前日午後又有無賴數人手持黃簿在閘北愼餘里挨戶書捐甲乙方得錢而去丙丁又接踵而來或有問其何處建醮者則稱本里衆姓也查其所捐總數何止數十千乃若輩祗雇蘇道六人鐃鈸叮噹將就責塞所需無幾其餘盡入私囊並有美華里流氓七八輩集貲建醮共收捐錢六十餘千祗用去二十餘元餘皆瓜分入己諸如此類不一而足以地方有用之金錢供若輩無窮之揮霍有心人不禁擲筆三歎也

虐媳逃聞　○閘北有趙某者向爲出店其妻蔣氏有雌虎之目生有一子娶引翔港某姓女爲媳過門後因媳不善逢迎屢被其姑鞭撻並令其子幇毆媳旣身受重傷又被逐諸門外不得已在懷安里顧姓家賃屋半椽暫行栖止豈知傷勢大發血崩不止趙子見事不佳匿不前往顧姓恐遭波累飭人通知該媳母家昨有該媳之叔及母舅等多人到來邀同二圖地保將病人舁至趙處趙終不發一言蔣氏則獅聲大吼竟與諸戚爲難旋又同至某老虎灶啜茗評理紛紛擾擾未識如何了結也

拿獲賭徒　○虹口賭風極盛近又遷至十三圖下海廟柿子灣地方在宋張氏家田內擺攤聚賭因路程較遠竟用馬車在白渡橋等處守候專載賭客往賭昨爲好副捕頭所聞帶同中西探捕於三點鐘時前往賭窩兜拿當場獲到廣東賭棍霍阿奇等三十餘人一併帶入捕房押候解堂訊辦

載勇過滬　○探聞有兵勇三百名由天津乘利運輪船不日抵滬幷悉擬過江裕輪船裝至蕪湖地方安插或遣散或留防均不得而知也

例祭屆期　○八月初五日常年恭祭　卹贈知府銜世襲雲騎尉前署上海縣知縣又村袁公　世襲雲騎尉前提右營中軍守備秉之李公暨　殉節紳民陣亡軍士淸音讌待凡在同誠屆期早降拈香此請　果育堂司事謹啓

聲明假冒周昌記棧

啓者周昌棧於光緒拾年開設上洋寶善街十有餘年房屋潔淨寬大招呼備極週到價亦克己遠近咸知久蒙仕宦紳商見信源源而來自創設以來並無接客人在各碼頭兜攬近有無恥之徒不顧廉恥冒充小棧在各碼頭持昌記招紙接客魚目混珠小號自開設以來以周昌牌號人所共知是此申明恐貴客一時未及細察受若輩欺騙迨到棧後開銷一切諸多朦混小棧無此積弊亦無人在外接客用特登報佈告倘蒙光顧認明寶善街周昌記牌號幸甚禱甚　寶善街眞正周昌記棧啓 287

告白

嚴衙前顧氏子行八上年夏間娶撫署故書陳倚梅女爲妻琴瑟諧和都不防範距今五月竊妻飾縱嫖賭被父尋歸稍施約束八乘間脫逃無可蹤跡伊妻有孕於七月初七日分娩富家獨女未免嬌養任性兼遇人不淑憤滿胸膛亦是人情因而產後致病巫醫罔效延至十九日不起陳母本不離左右二十日忽同去糾合親族僕婦悍僕轎役數十人逕到顧家將女屍內抽括一空外廳器用什物毀壞無數見顧人便卽辱打并移動女屍插花扶持徧走顧屋經旁人力勸廿一日暫行小殮陳母執意不肯大殮並詭言赴邑申訴帷薄不修汚衊白鬚老翁噫愛女也無端揑造曖昧成其不白之寃九泉有知却又反愛爲仇矣祈陳家親友有識者早爲勸和伸雪是謂積些陰德　甲319

新開 采芝堂藥鋪

本堂開設上海英大馬路拋球場間壁坐北朝南石庫門內發兌官揀人參鹿茸遵古法製道地飲片虔修丸散膏丹自運杜煎虎鹿諸膠萬應保珍靈膏四時各種花露藥酒凡仕商賜顧認明本堂招牌無誤　謹擇於七月廿五日先行交易擇吉開張　乙320

尋妻實是

上禮拜日貴報有尋妻啓事一節訪事人已言之詳矣然其中尙有小誤用特爲貴報陳之蓋甯波鄉人朱金生之妻在鄉時另被鄰媪哄騙來滬媪本在上海花烟館幫傭者遂被押入法界某花烟館爲娼近因朱妻身患惡瘡思念丈夫函追朱金生來滬往領不允因托其同鄉鄔才金邀得知友數人始往領出惟一時無處躭擱商之平原里親串老媪蔣高氏處暫行住下該媪之夫向以訓蒙度日現因夫故無依將學塾頂與同鄉某學究不過稍分束修實無不端情事至向朱索取酬勞一節係鄔才金之事與該媪無涉雖金生已經回去日後來滬終須水落石出也　甲318

姑蘇 集賢居公班藕膏批發

本館開設閶門內中市下塘泰伯廟東混堂弄裏設楊燈吃歷有餘年親自精製各種蘇膏不惜工本價廉物美現今售出分設前門公興正土棧內坐北朝南門面自運原莊大小洋藥提選川碭各土零剪批發格外克己冷籠蘇膏每洋二兩三錢熱籠二兩六錢遠年陳膏二兩還灰七成新增廣膏每洋三兩二錢還灰六成貨眞價實劃一不二倘蒙賜顧請認明招牌圖記庶不致誤如遠途托局寄烟無盒另給大小洋鐵各種煙盒不取分文招牌圖記帋封口特此登報主人告白　甲262

姑蘇 信昌 洽昌 土棧

觀西察院塲 東石庫門內
臨頓路花橋 北石庫門內

本號原開香港坐莊自運英商大小洋藥兼辦雲陝川係各樣本土發客歷年久遠中外客商揚名於甲申夏始分姑蘇二處牌號緣年來射利者多恒以魚目混珠客貪其價賤不辯眞僞以致受其欺騙本號不惜資本薑批零拆均照成箱價目以廣招徠玆定六月朔日起門售各貨均歸劃一庶有遠途寄購不成合用者包退同換如蒙賜顧格外克己請認明二處牌記不致悞　乙174

尋人

顧八官於五月下旬竊物變賣皆任意宿娼不歸當日尋回非惟不知改悔且聽他人唆使陡起異心於六月廿五日早上逃走尋覓多日尙無音信竊思以此違逆應卽究辦以懲不肖而儆勾引經人再三相勸暫且寬緩惟其梟獍性成恐其在外招搖滋生不端情事先經貼有告白誠恐未及周知玆特登報再細加查訪並望諸君自愼勿受其愚至禱切禱先此告白　顧氏啓　乙220

東洋商 中桐洋行新到機器告白

三馬路書錦里口第一石庫門便是○餘者假冒

今有新到天平銀箱新式彈花車軋花火車踏足車均以玲瓏價目相宜近徒有無恥之假冒本號招牌魚目混珠思圖射利今有造出混入戳影雜牌載明桐此二字音同字不同實爲戳隱之像貴商恐未週知具筆登報　凡仕商賜顧者須明本號木字傍桐字墻板上有中桐彥太郎五字是眞中桐也盆湯弄街新橋西首中桐洋行主人啓　乙248

上洋 致和堂痧藥老鋪發兌

本堂選製捷驗各種靈丹久已馳名近來獨多假冒賜顧留神◎純陽正氣丸治痧疫痢疾每服錢十文○午時茶治四時傷風小兒積疳每洋二角○理氣丸治九種肝胃氣心痛洋三角○小兒急慢驚風奪命丹輕者一服重者加倍每服洋四角○神效內消丸治花柳結毒橫痃洋六角○五淋白濁丸四角秘製雞眼膏錢廿八文○秘製九香退消膏治一切無名腫毒痰核橫痃每張錢大八十四中四十二小廿八文　甲270

新增女塾

蘇城宮巷耶穌堂內自今春增建楹宇添置西式器皿分立中西書院之後入院就習者濟濟多士無不樂從現特延請精通英文之女敎習分立女塾敎授英文兼授西國各樣針黹等類其修金本院因女塾初創格外從廉如有閨闥淑媛喜習西藝者望卽來院報名一俟額足卽行開塾所有規章一切請來面談可也此佈　中西書院啓　乙257

蘇州新開 江南第一春番菜館

本館開設蘇州閶門內下塘街擇於七月拾九日開張◎裝潢新式◎頗稱雅潔◎房屋寬暢◎滿座新凉◎招呼週到◎請客極宜◎特請名師精製英法大菜各色名點廣洋糖菓補身牛汁奇美珠花香水香皂玫瑰宮粉西洋雜貨馳名蠟丸一切俱全諸君光顧惠臨是荷　本主人白　甲271

上海正金銀行分行告白

啓者本行總行開設日本橫濱實備資本洋六百萬元又備勤本洋四百五十萬元公積洋四百十三萬元代客存洋規例凡存一年者常年照五釐起息存六個月者照常年四釐起息存三個月者照常年三釐起息隨時支取者照常年二釐起息所有滙票可滙至長崎馬關神戶大坂橫濱東京以及中國朝鮮印度倫敦歐美各大埠皆可代爲滙兌應換鈔票先令等事無不按時作價如蒙紳商賜顧格外克己特此佈聞　光緒二十二年五月　本行開設上海黃浦灘　乙218

苕溪同仁 假藥

敝同人所得秘方合藥施送由來已久茲因討取日衆力難經久爰集同人湊貲先將危險要藥多製計取工本出售志圖久遠以應世之患病者照症購服早脫沉痾若假藥害人必遭天譴申地藥肆林立危險要藥罕見故特寄申北石路中旺街仁昌染坊代售以便就近購用遠處函購原班染坊回信爲憑以杜假冒幸

浙 靈之各藥列右

五淋白濁丸 三天見效 洋一元五　冷哮無雙丸 包愈不發 五角　牙痛一笑散 擦上立止 一角　補腎固精丸 止遺滋補 洋七角　肝胃氣痛膏 立刻止痛 二角半　內外痔瘡藥 外治立愈 二角半

[illegible]

趙子見事不佳匿不前往顧姓恐遭波累飭人通知該媳母家昨有該媳之叔及母舅等多人到來邀同二圖地保將病人舁至趙處趙終不發一言蔣氏則獅聲大吼竟與諸戚爲難旋又同至某老虎灶啜茗評理紛紛擾擾未識如何了結也

拿獲賭徒 ○虹口賭風極盛近又遷至十三圖下海廟柿子灣地方在宋張氏家田內擺檯聚賭因路程較遠竟用馬車在白渡橋等處守候專載賭客往賭昨爲好副捕頭所聞帶同中西探捕於三點鐘時前往賭窟兜拿當場獲到廣東賭棍霍阿奇等三十餘人一併帶入捕房押候解堂訊辦

載勇過滬 ○探聞有兵勇三百名由天津乘利運輪船不日抵滬并悉擬過江裕輪船裝至蕪湖地方安插或遣散或留防均不得而知也

例祭届期 ○八月初五日常年恭祭 郵贈知府銜世襲雲騎尉前署上海縣知縣又村袁公 世襲雲騎尉前提右營中軍守備秉之李公暨 殉節紳民陣亡軍士清音讌待凡在同誠届期早降拈香此請 果育堂司事謹啓

聲明假冒周昌記棧

啓者周昌棧於光緒拾年開設上洋寶善街十有餘年房屋潔淨寬大招呼備極週到價亦克己遠近咸知久蒙仕宦紳商見信源源而來自創設以來並無接客人在各碼頭兜攬近有無恥之徒不顧廉恥冒充小棧在各碼頭持昌記招紙接客魚目混珠小號自開設以來以周昌牌號人所共知是此申明恐貴客一時未及細察受若輩欺騙迨到棧後開銷一切諸多朦混小棧無此積弊亦無人在外接客用特登報佈告倘蒙光顧認明寶善街周昌記牌號幸甚禱甚

寶善街眞正周昌記棧啓 乙287

告白

嚴衙前顧氏子行八上年夏間娶撫署故書陳倚梅女爲妻琴瑟諧和都不防範詎今五月竊妻飾縱嫖賭被父尋歸稍施約束八乘間脫逃無可蹤跡伊妻有孕於七月初七日分娩富家獨女未免嬌養任性兼遇人不淑憤滿胸膛亦是人情因而產後驚病巫醫罔效延至十九日不起陳母本不離左右二十日忽同去糾合親族僕婦悍僕轎役數十人逕到顧家將女屍內搶括一空外廳器用什物毀壞無數見顧人便飽辱打并移動女屍插花扶持徧走顧屋經旁人力勸廿一日暫行小殮陳母執意不肯大殮並詭言赴邑申訴帷薄不修污衊白鬚老翁噫愛女也無端揑造曖昧成其不白之冤九泉有知卻又反愛爲仇矣祈陳家親友有識者早爲勸和伸雪是謂積些陰德 甲319

新開 采芝堂藥舖

本堂開設上海英大馬路抛球塲間壁坐北朝南石庫門內發兌官揀人參鹿茸遵古法製道地飲片虔修丸散膏丹自運杜煎虎鹿諸膠萬應保珍靈膏四時各種花露藥酒凡仕商賜顧認明本堂招牌無誤 乙320

謹擇於七月廿五日先行交易擇吉開張

尋妻實是

上禮拜日貴報有尋妻被窜一節訪事人已言之詳矣然其中尚有小誤用特爲貴報陳之蓋甯波鄉人朱金生之妻在鄉時另被鄉嫗哄騙來滬嫗本在上海花烟館幫傭者遂被押入法界某花烟館爲娼近因朱妻身患惡瘡思念丈夫函追朱金生來滬往領不允因托其同鄉鄔才金邀得知友數人始往領出惟一時無處躭擱商之平原里親串老嫗蔣高氏處暫行住下該嫗之夫向以訓蒙度日現因夫故無依將學塾頂與同鄉某學究不過稍分束修實無不端情事至向朱索取酬勞一節係鄔才金之事與該嫗無涉雖金生已經同去日後來滬終須水落石出也 甲318

姑蘇集賢居公班蘸膏批發

本館開設閶門內中市下塘泰伯廟東混堂弄裏設榻燈吃歷有餘年親自精製各種蘇膏不惜工本價廉物美現今售出分設前門公興正土棧內坐北朝南門面自運原莊大小洋藥提選川碭各土零剪批發格外克已冷籠蘇膏每洋二兩三錢熱籠二兩六錢遠年陳膏二兩還灰七成新增廣膏每洋三兩二錢還灰六成貨眞價實劃一不二倘蒙賜顧請認明招牌圖記庶不致誤如遠途托局寄烟無盒另給大小洋鐵各種烟盒不取分文招牌圖記帋封口特此登報主人告白 甲262

姑蘇信昌洽昌土棧

觀西察院塲東石庫門內

臨頓路花橋北石庫門內

本號原開香港坐莊自運英商大小洋藥兼辦雲陝川貴各樣本土發客以歷年久遠中外揚名於甲申夏始分姑蘇二處牌號緣係年來射利者多恒以魚目混珠客商貪其價賤不辯眞僞以致受其欺騙本號不惜資本躉批零拆均照成箱價目以廣招徠茲定六月朔日起門售各貨均歸劃一倘有遠途寄購不合用者包退回換如蒙賜顧格外克己請認明二處牌記庶不致悞 乙174

尋人

顧八官於五月下旬竊物變賣皆任意宿娼不歸當日尋回非惟不知改悔且聽他人唆使陡起異心於六月廿五日早上逃走尋覓多日尚無音信竊恐以此違逆應即究辦以懲不肖而儆勾引經人再三相勸暫且寬緩惟其梟獍性成恐其在外招搖滋生不端情事先經貼有告白誠恐未及周知茲特登報再細加查訪並望諸君自愼勿受其愚至禱切禱先此告白 顧氏啓 乙220

東商中桐洋行新到機器告白

今有新到天平銀箱新式彈花車軋花火車路足車均以玲瓏價目相宜近徒有無恥之假冒本號招牌魚目混珠思圖射利今有造出混入戳影雜牌載明稠桐此二字音同字不同實爲戳隱之像貴商恐未週知具筆登報 凡仕商賜顧者須明本號木字傍桐字墻板上有中桐彥太郎五字是眞中桐也盆湯弄街新橋西首中桐洋行主人啓 乙248

上洋蔡和堂痧藥老鋪發兌

三馬路書錦里口第一石庫門便是○餘者假冒

本堂選製揀驗各種靈丹久已馳名近來猶多假冒賜顧留神◎純陽正氣丸治痧疫痢疾每服錢十文◎午時茶治四時傷風小兒積疳每盒洋二角○理氣丸治九種肝胃氣心痛洋三角○小兒急慢驚風奪命丹輕者一服重者加倍每服洋四角○神效內消丸治花柳結毒橫痃洋六角○五淋白濁丸四角秘製雞眼膏錢廿八文○秘製九香退消膏治一切無名腫毒瘰核橫痃每張錢大八十四中四十二小廿八文 甲270

蘇州新開 新增女塾

蘇城宮巷耶穌堂內自今春增建樓宇添置西式器皿分立中西書院之後入院就習者濟濟多士無不樂從現特延請精通英文之女教習分立女塾教授英文兼授西國各樣針黹等類其修金本院因女塾初創格外從廉如有閨閫淑媛喜習西藝者望即來院報名一俟額足即行開塾所有規章一切請來面談可也此佈 中西書院啓 乙257

蘇州新開 江南第一春番菜館

本館開設蘇州閶門內下塘街擇於七月拾九日開張◎裝潢新式◎頗稱雅潔◎房屋寬暢◎滿座新涼◎招呼週到◎請客極宜◎特請名師精製英法大菜各色名點廣洋糖菓補身牛汁奇美珠花香水香皂玫瑰宮粉西洋雜貨馳名蠟丸一切俱全諸君光顧惠臨是荷 本主人白 甲271

上海正金銀行分行告白

啓者本行總行開設日本橫濱實備資本洋六百萬元又備勤本洋四百五十萬元公積洋四百十三萬元代客存洋規例凡存一年者常年照五釐起息存六個月者照常年四釐起息存三個月者照常年三釐起息隨時支取者照常年二釐起息所有滙票可滙至長崎馬關神戶大坂橫濱東京以及中國朝鮮印度倫敦歐美各大埠皆可代爲滙兌應換鈔票先令等事無不按時作價如蒙 紳商賜顧格外克己特此佈聞 光緒二十二年五月 本行開設上海黃浦灘 乙218

苕溪同仁社丹藥問世

假藥欺人 敝同人所得秘方合藥施送由來已久茲因討取日衆力難經久爰集同人湊貲先將危險要藥多製計取工本出售志圖久遠以應世之患病者照症購服早脫沉疴若假藥害人必遭天譴中地藥肆林立危險要藥罕見故特寄中北石路中旺街仁昌染坊代售以便就近購用遠處函購原班染坊回信爲憑以杜假冒幸祈鑒之 各藥列右

五淋白濁丸 三天見效洋一元　冷哮無雙丸 包愈不發五角　牙痛一笑散 擦上立止一角　補腎固精丸 止遺滋補洋七角　肝胃氣痛膏 立刻止痛二角　內外痔瘡藥 外治立愈二角半

寗坤愈帶丸 愈赤白帶洋五角　疔瘡第一膏 走黃包愈三角　爛脚立愈丹 即愈久爛二角五分　調經種玉丹 痛經易孕洋六角　仙傳臌脹丹 百治百效一元　流火神效丹 立愈不發四角

偏正頭風丹 塞鼻即愈二角　秘製九龍薑 煉製四十九立刻止瀉痢烟漏無藥醫服此見奇功洋三角　秘製廣會皮 仙傳法製噎隔翻胃酒病癆瘵諸醫束手服此可愈洋二角半　乳症 癰嵒等患外消神功丹塞鼻能消洋三角○誤治翻花

秘製桔葉膏 消患無形洋二角　包醫喉科珠黃八寶霜 不論一切喉風蛾癬痧閉鎖諸症及口舌腫爛吹入少許無不神效每瓶二角○奪命異功散 急救緊喉風爛痧肺絕等危險重症喉已漲滿命在垂危者急用此散外治頃刻命安洋二角此二品各宜預備救人功德

呂祖慈悲戒烟膏 每盒洋二角 求戒烟藥名目繁多店舖林立每服無不抵癮者欲求其安和及可戒絕而無後患者有無此人入皆曉也敝同人虔求祖賜恩示乩方不用一味草藥使無藥渣膩腸戒後庶免烟泛巨患敬遵虔合問世以應有志戒烟君子也

傷死回生第一丹 不論跌打重傷縊溺驚等雖死已數天尚能救活方傳豫章彭竹樓民部宰直隸時遇鬥毆死報案者每給此丹全活後磁州地驚傷死千餘施給此丹全活故終其任無一命案皆此丹功也凡救一人可全兩命今遵合問世每瓶三角重用兩瓶

止血補傷丹 不論何傷雖瞀子壓出亦能治愈如刀傷血湧按上此丹非惟血止立刻痛息眞仙也每盒二角大一元各宜預備以防刀鬪跌破

上海北市石路中旺街仁昌綢布染坊代售 甲250

頤壽堂婦科第一烏雞白鳳丸

開設上洋棋盤街北首朝東門面發兌各項參茸臘丸膏膠丹散藥油藥酒貨眞價實劃一無欺信購原局回件

按本草禽部烏骨雞能安臟利便理煩蒸尤爲婦人胎產崩漏必不可少之品本堂不惜重價採選眞正翠耳金胸白毛烏骨雞配以各藥虔製此丸專治婦人氣血虛弱月經不調腹痛血崩赤帶白帶子宮虛冷不能受孕或孕而胎動不安腹內刺痛嘔吐胸滿胎墜小腹胎動漏血不止臨產艱難產後惡血作痛等症均能收效如神誠婦科之聖藥種子之良方矣◉頭料每丸洋五角◉加料每丸二角五分◉小丸每兩洋二角五分 分舖江西省城洗馬池頤壽堂 南京花市大街頤壽堂 分寄金陵貢院東街廣亭 乙151

吉林參茸延壽丸

本堂參茸以吉林道地人參爲君配合均勻專治男婦體氣虧損氣血虛弱男子其陽不舉婦人血虛不孕並精神恍惚病後失調婦人產後欠補凡因虛弱等症百發百中無病常服延年益壽眞保身之至寶也屢試屢驗非虛譽也加料每丸價洋二元半料每丸一元其售處在上海問心堂藥局發兌遠處信購原班回奉信力自給 乙241

上海法大馬路西昇平里問心堂藥局謹識

上洋新開 寶泰成洋貨號 眞不二價 擇本月廿五日開張

本號開張在英租界三茅閣橋北堍專辦東西洋貨鏡面企呢哈喇嗶嘰羽毛回絨花素羽綢各色咈布一應俱全各貨剔選價定劃一花時色彩以廣招徠凡蒙仕商賜顧者請認明本號招牌庶不致誤 甲309

上品花露水批發公道

名花釀水廠品甚繁本藥房已登報章以應購者採取今新到付流梨地花露水自製美國名廠色澄氣馥質又清涼功能消暑氣滌穢惡祛排瘴潤肌膚除黯斑用於洗浴則渾身爽利四時皆取可用炎夏尤宜門莊價四角批發躉買格外克己

上海棋盤街中英大藥房啟 甲75

代 五福堂談氏女醫

滬上醫家往往招貼紛紛自謂數天包愈如服升藥外毒果愈病家得意了然不數月間毒氣復發上透頭面下結腎囊爛鼻爛喉染毒絕嗣至此雖有妙藥無可挽回惟原其故均用水銀輕粉升提之法服毒入膏經絡之間莫之能出遂成瘵瘋悔之挽矣最可恨者滬上有等無業無師之徒仿造登報語眞藥僞欺人受害非淺今本醫不及坐視登此告白望諸公採辨花柳一切化毒丸散萬宜謹愼免得後悔而本醫特將祖傳秘方不惜重資誠心修合專治一切花柳毒症掃毒斷根藥均無水銀輕粉倒提之法若用者必遭雷火修合雖無人見誠心是有天知諸君倘得此症者速來本醫觀症發藥或面議包醫限日全愈決無後患或者遠埠來信必須註明病原症之大小得之何時或前悞服輕粉升提等藥須要寫明以免致悞 局設上洋英大馬路石路口公興里公平眼房對弄朝西門面第四家便是 甲275

立止心胃肝氣痛丸 三香逍遙丸

上海中法大藥房發兌天下馳名氣痛丸膏不靈還洋

此丸得自仙傳內用枷楠龍涎眞沉三香爲君佐以解鬱化痰順氣養元諸貴品故丸雖小而力大如患心胃肝氣痛者服一丸即病去痛止接服數丸永遠除根故名逍遙功勝仙丹幸勿輕視每丸一元不折不扣 甲111

眞是逍遙膏

此膏專治男婦老幼初患久年心肝氣痛將此膏貼胃脘穴其痛立止雖數十年之久患能丸膏并用無不立效加神誠無上上品也每張一元賜顧認明請勿自悞

法大馬路西首寶興里口

滬上青樓圖記

新出石印海上青樓圖記

是書彙輯北里名花小照選色藝雙絕名操一時者百餘輩繪影繪聲畢現紙上後書里居姓氏詩詞歌賦品評花榜書正草隸篆附名花往來手札治遊瑣記付之石印每部六分本錦套價洋一元

四明柔情居士啓 甲236

寄在上海三洋涇橋緯文閣並各書坊代售

新開 天賜 天華茶園

今選四馬路西首胡家宅新造戲園一所刻已完工裝潢一概全新行頭不惜重資聘請天津童會名班山陝京都姑蘇初次新到三班頭等文武名角合已擇吉登臺開演 園主告白 乙288

正眞第一等名角 內城府 汪桂芬 吉日起演

天仙茶園 人頭當夜壺

請看第三本文武新戲

魏齊問報逃通獄卒擋道得智趙勝收納魏相秦王御駕代趙須買復盲彼斬贏叔獲送范妻范唯夫妻團圍廉頗帥帥門陣擇吉登臺起演連下續演四本 乙324

人頭當夜壺

接演第四本文武新戲

昭襄王假書請晏平原君單身赴關魏承相迫投虞卿虞相國敬友解綬信陵君沐浴輕主候先生大笑辰士老魏齊情急自刎疑虞卿異世隱山衆使臣搶頭爭功信陵君萋屍解隙大報仇頭當夜壺看後本再轎再演登抬日再行奉請

蘇分館啓

前登順昌店夥尤振初擔保鋑士青戲欠避匿一節昨經該店友人出爲理處當即賠償洋二元以作了局餘少之洋俟鋑士青到塲再行照算特此聲明 蘇分館啟

天儀茶園

新到名角 一齊登檯 小子晚 電光紅 徽州玉 旦香玉 八月初一夜准演 柳林池 明月珠

精巧亮光照相

本號開設上洋念有餘年所照各像無不精益求精出乎其類今又增新法亮光照相光彩奪目且其價格外從廉以廣招徠 三馬路公泰啓 乙289

新開上洋三馬路畫錦里 萬香室香粉

外洋辦來五彩明珠巧紫時花并精製嫩面玫瑰香粉胭脂水粉百花生髮香油玫瑰蘭花牙粉京式香珠香玩香皂香水一應花料俱全批發格外克己 乙194

新到金子絲絨

本號採辦頂上各色金子絲絨價廉貨美臺發零沽諸君賜顧請至法界二洋涇橋萬和里內廣盛裕號面議可也 乙219

服參靈驗

僕友錢錫昌述及上洋鹹瓜街豐大參號備有吉林移山人參每兩價洋八元貨品萬分精美纔一沾唇便覺香沁肺腑僕服後口中生津病如所失誠是佳種也特以誌德請補劑者試之 乙210 趙祿卿啓

丹桂茶園新戲告白

接連新排第四本新戲 目中無人

南瓜報

馬永眞目中無人新戲本園文武名角業經演過三本早荷仕商賞識原班連接四本名爲南瓜報係在安慶省合肥的確實事毫無淫褻爲特接其後文以冀諸尊娛自刻巳演練如式即擬登臺屆時務請早移玉趾是所至禱爲盼此佈 桐蓀主人訂

新開順運洋行

啓者本行代客轉報各口輪船進出口雜貨等情如賜顧者向小行面議其價格外公道本行開設在英界大馬路同樂里便是 乙266

十朝東華錄 大字一百本

廣百宋齋大字九朝今已復印分朝共訂七十六本計實洋每部八元又加咸豐朝念四本實洋二元四角紙墨精工所印無多請向各書坊從速購取可也 宏文閣 甲67

清暑荷蘭粉

荷蘭水除暑氣滌煩襟祛穢避痧清脾理胃飲之最屬有益本藥房開機精製業已遐邇銷行祇因遠方攜帶殊多未便今化學法特製爲粉其品其功其味與水無殊隨時冲飲旣稱便甚卽行陸涉水易於隨良蓄備耳價五角 中英大藥房 甲181

姑蘇 玄妙觀前山門巷口

楊義成老店精製各種陳年美味烟膏向蒙惠顧諸君購買稱善於今小號提上認眞價格從廉以廣招徠起見特此登報 甲176

新出洋務備考

近來洋務之書盛行於世類皆空言無補本局編輯佳文凡商務礦務兵法算法學校人材民風吏治無不剴切詳明上足以立功名於世下亦足爲識時務之俊傑誠洋務中精益求精之書裝一函洋一元印書無多先覩爲快 三洋涇橋文寶齋書局 甲65

新到貨色

本行新到鉛字印字機器柳條綢布四門丁郎鴻毛土錯鑞水罐頭鮑魚各種東西洋紙張批發比別家格外公道賜顧者請至本行賬房看貨面議可也 四川路三井洋行啓 乙529

日本呂醫來滬

大日本醫學士野桐德一先生在本國素有名望活人甚衆專治傷寒時症內外男婦大小方脉一切毒門疑難雜症眼科尤精能使瞽者復明現在來滬寓虹口蘇州路第三十八號門牌門診請出悉聆尊便 乙217 桐野醫局執事謹啓

皮酒減價

啓者本行出售之紅手牌巴德皮酒久已遠近馳名今新到大小瓶均有減價出售如貴客欲買者祈請至本帳房可也計大瓶每打四桶計價洋十二元小瓶八打價洋十三元如買十桶以外扣價此布 乙196 美最時洋行謹白

華童書院

在武昌路十號門牌日夜專敎英法二文定於西歷九月一號開館特此佈告 乙257 格辣蘇 薛而法 同啓

照本批發

茲有東洋各色綢絹紮成插帶鮮花及穿珠各種新式蝴蝶皆係上海時粧所尙之品各色繡花統扇外國手巾如有賜顧者請來本館看樣價照批發格外從廉惟不零售 本館告白

姑蘇昇園

本店向在胥門內來遠橋北首開設洋式盆湯白石浴堂房屋寬敞裝飾應酬俱佳今復行修理現已竣工擇于七月初七日開張望諸公駕臨是荷 甲312 昇園啓

愼安堂批發大票

本堂五家自運逐月呂宋大票零躉批發收兌本堂紅票格外克己現售英九月份票外埠函購原班回件此佈 甲71 上海 廣揚興 廣安號 泰協 惠和 祥 普仁堂 仝啓

變通新章

英九月呂宋大票 雙張十三元分條七角

必得成 上洋棋盤街

批發西墨哥票

英九月頭票彩得金銀六萬元合英洋十二萬元 分條五角 全張八元對開四八照算

上海華英大藥房 戒烟玫瑰參片

聲明假冒

本藥房自向泰西採運藥材遴選經驗良方精製丸散膏丹各種藥水藥酒療治各症奏效如神以故開設以來聲名廣馳遐邇殊有應接不遑之勢至若戒煙各藥理法深參道地精選去宿癮如反掌而所製玫瑰參片尤爲本藥房枕秘之方其色美香與玫瑰爲一類超出恒流藥性殊靈按本發兌志在濟世無怪痼疾盡除銷行殊廣也近日作僞者多巳有以形色名號假充映戳而性味各別臟腑暗妝購者不及深辨往往受其愚故特鐫華英字樣外加雙龍封口仿單上更有◎傳相賞額區爲記三者爲元嫡乳以明獨創妙方他人不得假冒庶幾作僞之虛爲從垂涎茲將外華分售之處註明地址登報聲明如諸公以路途不便可認明牌記就近購之◯京都華英藥房◯德承厚◯天津同昌◯牛莊◯盛遠◯瑞成恒◯恒昌德◯烟台實昌◯順泰◯合順◯長沙華英藥房◯漢口華英藥房◯天福◯維揚西美堂益南京華英藥房◯廣亭◯燕湖華英藥房◯茂盛◯九江興泰◯江陰日新恒◯天一堂◯泰興朱三餘◯吳淞同升順◯鎮江文萃◯新昌◯復春◯蘇州華英藥房◯德記◯彭和泰◯常熟天成祥◯德記◯常州華英藥房◯崇明成泰◯撫州華英藥房◯寶國府德大昌◯四川點石齋◯萬縣信義仁◯杭州華英藥房◯寶太和◯德記◯寶波老協森◯廣生源◯老源記◯文美齋◯蘭鎔同林堂◯紹興蔣柳堂◯華英藥房◯餘杭義成興◯台州乾泰昌◯黃慶趙公茂◯破石萃古齋◯定海華英藥房◯石浦華英藥房◯姚江華英藥房◯溫州萃昌和◯平湖華英藥房◯嘉興江左漢記◯上海只設一鋪在四馬路東首老巡捕房對面紅磚大洋房便是 乙222

唐氏女醫

三代祖傳秘法例不開方由敝處煎藥現成省便專治下疳楊梅結毒五淋白濁等證兼治久年爛腿限日全愈尙有癩疥瘡可以頃刻收功男女可醫而婦女患病尤無嫌避住石路新二馬路萃芳園對門每日十點鐘門診 乙

村井紙烟公司

香烟批發 比衆公道

本行自運美國各種極品紙卷加料香烟弗野卜力多牌號 FAVORITE 及比各紫古牌號 PEACOCK 此等上品香烟上海從未來過日來購者更多每逢公司船進口貨未提上而定者之數浮於來貨之數凡有定買本公司各項紙烟務須先期到行早定恐臨時不敷配送未免辜負買客之盛情亦足見本公司生意之起色與鄭重交易之至意本行自分開上海零躉銷售價目格外從廉以廣招徠賜顧者認明上海虹口靖遠街第二號大洋房內分售處在虹口廣東街西華德路中同泰呂宋烟號亦可購取 村井紙烟公司謹啓 乙136

萬永盛金腿號

本號開設上海英大馬路中市歷有年所久遠馳名自運金華本莊茶腿金腿提庄冲南以及精製陳年松花彩蛋貨眞價實今因招徠批拆格外克己茲到提貢南棗如蒙 甲79 仕商賜顧務望認明本號招牌庶不致悞特此佈聞 主人告白

祥豐洋行經理水險公司

本文謙公司開設外洋數十餘年資本富厚素有名望專保海上平安水險今專派在申祥豐洋行一手經理所有賠欵章程均照大概一律辦理倘有不測賠欵照章格外迅速給付保費比別家格外公道諸尊光顧請至四馬路第七號門牌本行賬房面議可也 206 祥豐洋行謹啓

上海鴻福來◯只此一家◯並無分出漢口

新章增彩頭彩六萬◎留神假冒◎附送爲記彩票頭彩一千元

英八月頭彩七千一百八十三二彩二萬五千一百廿六三彩一萬三千一百八十三先此誌喜得主後詳今售英九月票新改章程容易中彩

電

雙張拾三元附送彩票一雙張○單四照算○分條大洋七角彩票照送○小洋每角貼水五文函委郎奉◎上海鴻福來啓 乙235

七月念九日錢銀洋並匯票行情列左

新匯劃英洋 七錢三分一釐

- 銀拆 二錢
- 洋頭 七錢三分二
- 錢頭 八百七十文
- 市錢 一百二十五千五百文
- 卡錢 一百二十四千五百文
- 衣牌 九百四十文
- 足赤 三百三十五兩
- 標金 三百二十八兩
- 兌赤 三百四十五兩

國	期	行情
英	電匯每兩	二先令十一辨士一之八
	現期	二先令十一辨士一之八
	三十天期	二先令十一辨士一之八
	四個月期	二先令十一辨士一之四
	六個月期	二先令十一辨士三之四
法國	現期	三勿郎克六九
	四個月期	三勿郎克七四
	六個月期	三勿郎克七五
德國	現期	二買克九九
	四個月期	三買克零四
印度	電匯	二元四角八分
	規期	二元四角八分半
花旗	現期每圓	一兩三錢九分七釐半
	四個月	一兩三錢六分七釐五
香港	電匯	七錢三分
	三天期	七錢二分六釐一五
日本	電匯	七錢二分
	十天期	七錢二分六釐二毫半

永平保險公司告白

啟者本公司專保火險於一千八百零三年在英國倫敦開設迄今已歷九十年計貲本銀八百餘萬兩特設分行於上海保費概照大市一律倘有不測賠欵迅速信實可靠早經中西馳名賜顧者請至二擺渡北京路本公司行賬房面商可也並總理中國東洋紐約克人壽保險公司事務如有欲保壽險者請來賬房披閱妥便章程盡善盡美保費照章特此佈聞 甲238

1803 IMPERIAL

代售漢報

如有願看漢報者及願登漢報告白者請來本館帳房面議可也 本館啓

京都天寶齋 立止白帶丸

嵩治婦女經熱內蘊滲入膀胱白帶淋漓纏綿不休患久多致虛脫面黃肌瘦飲食少思不能生育等症此丸固正逐邪滋陰清熱標本兼顧厥功甚偉本齋不惜重資以存濟世之心遵古修合速能脫離苦海屢試屢驗敢稱第一靈丹每瓶洋五角大盒一元正舖在上洋二馬路鼎新里口便是 甲261

天儀茶園告白

七月廿九夜准演第十一本 掃盡叛逆

新排忠良明公揩本雅如千古不愧忠臣君正臣賢官清民順太平景象五穀豐登掃盡山陝逆回巢穴幅滿顏虎二賊請兵九回大王雄懸猛勇奪州取縣占關搶城蓋世無雙一門忠烈竹林總兵夢兩李公妻子奴僕孝義自盡老母可憫自然喪身李公兵畏將無獨力竭戰殺身亂箭盡忠老帥代兵報仇雪恨曹帥柒軍大戰同兵破九宮入掛連環陣文武奧妙變化無窮此戲眞正忠孝節義華美高明

茂生洋行告白

本行開設上海二十餘年乘商咸知誠實可靠經售外國頭等名廠各式槍砲及無烟藥炸藥鋼彈硝磺以及兵輪鐵甲快船水雷魚雷大小戰艦水陸電綫各種機器一切五金材料等件資廉物美無不精益求精現在本行創設紡織有限公司並兼理打米公司如蒙各憲紳商俯賜訂購請移玉三馬路外灘本行看樣酌議其價格外克己以廣招徠此佈 乙208

新開祥豐洋行

本行開設香港數十餘年汕頭廈門廣東均有分行今又分設在上海四馬路第七號門牌專辦進口出口各貨或代客定貨均可並經理文謙公司各口岸洋面平安水險無論帆船火船一律可保保費格外克己以廣招徠凡仕商光顧者請至本行賬房面議可也 乙207 四馬路祥豐洋行告白

七月念九日上海油餅米麥行情

- 棧牛荳油 五兩九錢二分半
- 船牛荳油 五兩九錢二分半
- 上青中 一兩一錢五分
- 牛元 二兩二錢
- 夾生油 六兩五錢
- 蘇生油 五兩三錢
- 牛餅 六錢三分
- 夾中餅 一兩二錢六分
- 夾沙青 二兩二錢五
- 兩中餅 一兩二錢三分六
- 牛子油 五兩五錢二分半
- 常幫高白破 四元九角五 次四元八角
- 常幫高白陳 四元九角 次四元五角五
- 常幫白元 五元一角五 次四元九角
- 常幫小麥 二元九角 次二元四角
- 錫幫小麥 二元七角 次二元五角
- 南幫高白陳 四元七角五 次四元三角七
- 機器白破 四元九角 次四元七角
- 南幫雙專白米 四元八角五 次四元六角五
- 新粳米 五元 次四元七角
- 毛綠 二兩八錢 次二兩五錢
- 芝麻 四兩一錢 次四兩
- 青蠶 二元一角 次二元
- 白蠶 二元二角 次二元一角
- 新客秈 三元九角五 次三元七角
- 客小麥 二元四角 次二元二角

七月念九日禮拜日進口船

- 北京輪船 由寧波 太古公司
- 大通 又 由長江 太古公司
- 重慶 又 由天津 太古公司
- 吳淞 又 由汕頭 太古公司
- 豐順 又 由天津 招商總局
- 益生 又 由福州 怡和洋行
- 益利 又 由長江 鴻安公司

八月初一日禮拜一出口船

- 益利輪船 晚往長江 鴻安公司
- 江裕 又 晚往長江 招商總局
- 鎮東 又 晚往廈門汕頭 招商總局
- 利運 又 晚往香港粵省 招商總局
- 北京 又 下午往寗波 太古公司
- 重慶 又 晚往烟台天津 太古公司
- 豐順 又 晚往烟台天津 招商總局
- 天津 又 晚往神戶長崎 太古公司
- 桂林 又 晚往汕頭香港 太古公司
- 重慶 又 晚往烟台天津 太古公司
- 景星 又 晚往天津 怡和洋行

初二日禮拜二出口船

- 國洛家士輪船 晚往神戶橫濱 老太古行
- 辣低馬 又 晚往長崎元山釜山琿春 怡和洋行
- 大通 又 晚往長江 太古公司
- 江天 又 下午往寗波 招商總局
- 杭州 又 晚往烟台牛莊 太古公司

初三日禮拜三出口船

- 長安輪船 晚往長江 鴻安公司
- 華利 又 晚往長江 麥邊洋行
- 吉和 又 晚往長江 怡和洋行

初四日禮拜四出口船

- 佛露基利時輪船 上午開往長崎 日昇公司
- 祁門 又 日往長崎神戶橫濱 和衆公司

初六日禮拜六出口船

- 橫濱丸輪船 下午二點鐘開往長崎高麗神戶橫濱美國等埠 三菱公司

上海華英大藥房

戒煙玫瑰參片

聲明假冒

本藥房自向泰西採運藥材選經驗良方精製丸散膏丹各種藥水藥酒[illegible]廣馳遐邇殊有應接不遑之勢至若戒烟各藥理法深參道地精選去宿癮如反掌而所製玫瑰參片尤爲本藥房枕秘之方其色美香與玫瑰爲一類超出恒流藥性殊靈按本發兌志在濟世無怪痼疾盡除銷行殊廣也近日作偽者多已有以形色名號假充映戲而性味各別臟腑暗戕購者不及深辨往往受其愚故特鐫華英字樣外加雙龍封口仿單上更有◎傳相賞賜匾額爲記三者爲元家嫡乳以明獨創妙方他人不得假冒庶幾作偽之虛爲從垂涎茲將外埠分售之處註明地址登報聲明如諸公以路途不便可認明牌記就近購之○京都華英藥房○德承厚○天津同昌◯牛莊益盛遠◯瑞成恒◯恒昌德◯烟台實昌◯順泰◯合順◯長沙華英藥房◯漢口華英藥房◯天福◯維揚西美堂◯南京華英藥房◯廣亨◯燕湖華英藥房◯茂盛◯九江興泰◯江陰日新恒◯天一堂◯泰興朱三餘◯吳淞同升順◯鎮江文萃◯新昌◯復春◯蘇州華英藥房◯德記◯彭和泰◯常熟天成祥◯德記◯常州華英藥房◯崇明成泰◯撫州華英藥房◯寧國府德大昌◯四川點石齋◯萬縣信義仁◯杭州華英藥房◯實太和◯德記◯寧波老協森◯廣生源◯老源記◯文美齋◯蘭谿同林堂◯紹興蔣柳堂◯華英藥房◯餘杭義成興◯台州乾泰昌◯黃巖遵公茂◯硤石萃古齋◯◯定海華英藥房◯石浦華英藥房◯姚江華英藥房◯溫州萃昌和◯平湖華英藥房◯嘉興江左漢記◯上海只設一鋪在四馬路東首老巡捕房對面紅磚大洋房便是 Z222

唐氏女醫

[illegible]開方由敝處煎藥現成省便專治下疳楊梅結毒五淋白濁等證兼治久年爛腿限日全愈倘有癩疥瘡可以頭刻收功男女可醫而婦女患病尤無嫌避住石路新二馬路萃芳園對門每日十點鐘門診 Z

香烟批發

村井紙煙公司行

比衆公道

本行自運美國各種極品紙卷加料香烟弗野卜力多牌號 FAVORITE 及比各紫古牌號 PEACOCK 此等上品香烟上海從未來過日來購者更多每逢公司船進口貨未提上而定者之數洋於來貨之數凡有定貨本公司各項紙煙務須先期到行早定恐臨時不敷配送未免辜負買客之盛情亦足見本公司意之起色與鄙重交易之至意本行自分開上海零售臺鋪售價目格外從廉以廣招徠內分者認明上海虹口靖遠街第二號大洋房售處在虹口廣東街西華德路中同泰呂宋烟號就近購取亦可村井紙烟公司謹啟 138

萬永盛會腿號

本號開設上海英大馬路中市歷有年所久遠馳名自運金華本莊茶腿金腿提庄冲南以及精製陳年松花彩蛋貨眞價實今因招徠批拆格外克己茲到提貨南棗如蒙甲79仕商賜顧務望認明本號招牌庶不致悞特此佈聞 主人告白

祥豐洋行經理水險公司

本文謙公司開設外洋數十餘年資本富厚素有名望專保海上平安水險今專派在申祥豐洋行一手經理所有賠欵章程均照大概一律辦理倘有不測賠欵照章格外迅速給付保費比別家格外公道諸尊光顧請至四馬路第七號門牌本行賬房面議可也 祥豐洋行謹啓 206

上海鴻福來◯只此一家◯並無分出漢口

新章增彩頭彩六萬◎留神假冒◎附送爲記彩票頭彩一千元

英八月頭彩七千一百八十三二彩二萬五千一百廿六三彩一萬三千一百八十三先此誌喜得主後詳今售英九月票新改章程容易中彩

電

雙張拾三元附送彩票一雙張○單四照算○分條大洋七角彩票照送○小洋每角貼水五文函委郎奉◎上海鴻福來啓 Z235

七月念九日錢銀洋並滙票行情列左

新滙劃英洋 七錢三分一釐

銀拆 二錢

洋找頭 七錢三分二

錢找頭 八百七十文

市錢 一百二十五千五百文

卡錢 一百二十四千五百文

衣牌 九百四十文

足赤 三百三十五兩

標金 三百二十八兩

兌赤 三百四十五兩

英國 電滙每兩 二先令十一辨士一之八

現期 二先令十一辨士一之八

三十天期 二先令十一辨士一之八

四個月 二先令十一辨士一之四

六個月 二先令十一辨士三之四

法國 現期 三勿郎克六九

四個月 三勿郎克七四

六個月 三勿郎克七五

德國 現期 二買克九九

四個月 三買克零四

印度 電滙 二元四角八分

規期 二元四角八分半

花旗 現期每圓 一兩三錢九分七釐半

四個月 一兩三錢六分七釐五

香港 電滙 七錢三分

三天期 七錢二分六釐二五

日本 電滙 七錢三分

十天期 七錢二分六釐二毫半

七月念九日禮拜日進口船

北京輪船 由寧波 太古公司

大通 又 由長江 太古公司

重慶 又 由天津 太古公司

吳淞 又 由汕頭 太古公司

豐順 又 由天津 招商總局

益生 又 由福州 怡和洋行

益利 又 由長江 鴻安公司

八月初一日禮拜一出口船

益利輪船 又 晚往長江 鴻安公司

江裕 又 晚往長江 招商總局

鎮東 又 晚往厦門汕頭 招商總局

利運 又 晚往香港粵省 招商總局

北京 又 下午往寧波 太古公司

重慶 又 晚往烟台天津 太古公司

豐順 又 晚往烟台天津 招商總局

天津 又 晚往神戶長崎 太古公司

桂林 又 晚往汕頭香港 太古公司

重慶 又 晚往烟台天津 太古公司

景星 又 晚往天津 怡和洋行

初二日禮拜二出口船

國洛家士輪船 晚往神戶橫濱 老太古行

辣低馬 又 晚往長崎元山釜山運春 怡和洋行

大通 又 晚往長江 太古公司

江天 又 下午往寧波 招商總局

杭州 又 晚往烟台牛莊 太古公司

初三日禮拜三出口船

長安輪船 又 晚往長江 鴻安公司

華利 又 晚往長江 麥邊洋行

吉和 又 晚往長江 怡和洋行

初四日禮拜四出口船

佛露基利時輪船 上午開往長崎 日昇公司

祁門 又 日往長崎神戶橫濱 和衆公司

初六日禮拜六出口船

橫濱丸輪船 下午二點鐘開往長崎高麗神戶橫濱美國等埠 三菱公司

永平保險公司告白

啓者本公司專保火險於一千八百零三年在英國倫敦開設迄今已歷九十年計貲本銀八百餘萬兩特設分行於上海保貲概照大市一律倘有不測賠欵迅速信實可靠早經中西馳名賜顧者請至二擺渡北京路本公司行賬房面商可也並總理中國東洋紐約克人壽保險公司事務如有欲保壽險者請來賬房披閱妥便章程盡善盡美保費照章特此佈聞 甲238

代售漢報

如有願看漢報者及願登漢報告白者請來本館帳房面議可也 本館啓

七月念九日上海油餅米麥行情

棧牛荳油 五兩九錢二分半

船牛荳油 五兩九錢二分半

上青中 一兩一錢五分

牛元 二兩二錢

夾生油 六兩五錢

蘇生油 五兩三錢

牛餅 六錢三分

夾中餅 一兩二錢六分

棱沙青 二兩二錢五

兩中餅 一兩二錢三分六

牛子油 五兩五錢二分半

常幫高白破 四元九角五 次四元八角

常幫高白陳 四元九角 次四元五角五

常幫白元 五元一角五 次四元九角

常幫小麥 二元九角 次二元四角

錫幫小麥 二元七角 次二元五角

南幫高白陳 四元七角五 次四元三角七

機器白破 四元九角 次四元七角

南幫雙蓴白米 四元八角五 次四元六角五

新粳米 五元 次四元七角

毛綠 二兩八錢 次二兩一錢五

芝麻 四兩一錢 次四兩

青蠶 二元一角 次二元

白蠶 二元二角 次二元一角

新客秈 三元九角五 次三元七角

客小麥 二元四角 次二元二角

京都天寶齋

立止白帶丸

耑治婦女經熱內蘊滲入膀胱白帶淋漓淹纏不休患久多致虛脫面黃肌瘦飲食少思不能生育等症此丸固正逐邪滋陰清熱標本兼顧厥功甚偉本齋不惜重資以存濟世之心遵古修合速能脫離苦海屢試屢驗敢稱第一靈丹每瓶洋五角大盒一元正舖在上洋二馬路鼎新里口便是 甲261

新開祥豐洋行

本行開設香港數十餘年汕頭厦門廣東均有分行今又分設在上海四馬路第七號門牌專辦進口出口各貨或代客定貨均可並經理文謙公司各口岸洋面平安水險無論帆船火船一律可保保費格外克己以廣招徠凡仕商光顧者請至本行賬房面議可也 四馬路祥豐洋行告白 Z207

天儀茶園告白

七月廿九夜准演第十一本

掃盡叛逆

新排忠良 明公擂本 雅如千古

不愧忠臣 君正臣賢 官清民順

太平景象 五穀豐登 掃盡山陝

逆回巢穴 幅滿顏虎 二賊請兵

九回大王 雄懲猛勇 奪州取縣

占關搶城 蓋世無雙 一門忠烈

竹林總兵 夢蘭李公 妻子奴僕

孝義自盡 老母可憫 自焚喪身

李公兵畏 將無獨力 竭戰殺場

亂箭盡忠 老帥代兵 報仇雪恨

曹帥衆軍 大戰同兵 破九宮八

掛連環陣 文武奧妙 變化無窮

此戲眞正 忠孝節義 華美高明

茂生洋行告白

本行開設上海二十餘年衆商咸知誠實可靠經售外國頭等名廠各式槍砲及無烟藥炸藥鋼彈硝磺以及兵輪鐵甲快船水雷魚雷大小戰艦水陸電綫各種機器一切五金材料等件質廉物美無不精益求精現在本行創設紡織有限公司並兼理打米公司如蒙各憲紳商俯賜訂購請移玉三馬路外灘本行看樣酌議其價格外克已以廣招徠此佈 Z208

衡陽周金釗掃烟堂

陰陽天罡丹

僕素參醫學易格物理創此丹行世爲與人掃淨洋烟老癮積毒起見故著掃烟傳經書附送寓勸而此丹非獨戒烟如神且能兼治無引男女痰喘腹痛諸病立効久遠馳名近因奸徒假冒牌仿名姓私造偽藥在各城兜攬欺騙利已害人雖經請憲示諭分別字記叅若聾陽奉陰違致有志除患者眞丹難得實有一眞百假之亂爲特告明諸君凡購此丹必照仿單刻試驗丹性三法當面辯驗對者方可除患向章一城一局定價一例切勿貪賤悞受奸欺總局在蘇城顏家巷周第分衢州同大豐上洋振大昌粵省貞泰恒益鎮江裕興隆寧波方長興山東有容堂湖北曹庸齋南京江利和錢莊批售 甲56

上海進口出口土貨洋貨清單◎股份行情

七月十七日杭州輪船由汕頭進口所載之貨開列於左

蔞仔粉 一百六十六担

熟牛皮 六担

上紙 五担

白糖 一千一百五十三担

麻袋 一萬一千六百張

過船載至烟臺之貨

錫薄 五十一担

過船載至天津之貨

上紙 十七担

紅糖 二百三十八担

過船載至牛莊之貨

糖菓 九十八担

過船載至漢口之貨

紅糖 四百零四担

烟絲 二十九担

七月十七日通州輪船由天津進口所載各貨開列於左

草帽緶 二百九十三担

猪毛 三十担

藥材 五十六担

小綿羊皮 七百七十三張

山羊皮氈 一千零二十張

金條 七千一百四十三兩關平銀

過船載至漢口之貨

過船載至寧波之貨

杏仁 九担

由煙臺進口所載之貨

野絲 十一担六十五斤

猪毛 九担

鮮菓 二百四十四担

參 四十斤

紋銀 一萬七千九百五十兩

七月十八日德興輪船由漢口進口所載各貨開列於左

漢口布 一百二十疋

茯茶 四十三担

樓 三十五担

舊綿花 一百二十二担

砲竹 三十一担

麻 二百十九担

藥材 一百六十担

茶油 二十九担

乾柿餅 五十五担

由蕪湖進口所載之貨

七月十三直隸輪船由漢口可大地進口所載各貨開列於左

鮑魚売 十六担

黑海參 四十八担

鹿角 十五担

白魚翅 三担

次等海帶絲 三千零九十三担

七月十六日怡生輪船由天津進口所載各貨開列於左

草帽緶 二百二十三担十八斤

羽毛 二担

藥材 三十七担

水靛 六百六十四担

土布 十四担

紅糖 三千零七十四担

烟絲 八担

紅糖 四百五十七担

錫薄 十九担

自糖 七十担

土布 十三担

白糖 三百九十三担

杏仁 十担

紅棗 九十二担

鹹蘿蔔 四十五担

山羊皮 一萬一千八百七十張

紋銀 二千三百八十一兩

藥材 四十六担

藥材 八十五担

草帽緶 一百五十三担

螳干 十二担

驢皮 二担

日本角梳 一千二百張

金條 二萬一千兩關平銀

蛋 十一萬六千五百個

黃豆 一百八十一担

綿花 三百十九担

羽毛 六十六担

牛皮 四十九担

蠶麻 一百十八担

土布 十六担

木油 二百七十六担

次等紙 二百十二担

吐絲 十二担八十四斤

黃皮 九十四担

干貝 十六担

黑魚翅 三担

上海帶絲 二萬三千一百六十五担

猪毛 八十四担

馬綜 五十七担

綿羊毛 八百五十八担

山羊皮氈 五千九百二十七張

小綿羊皮 一萬九千六百九十張

過船載至廣東之貨

藥材 三十一担

七月十九日致遠輪船開往香港所載各貨

綵 三担

氈 八十張

兎皮衣料 三十張

草蓆 二千六百張

狐尾 一百六十根

印綿紗 二百四十担

杏仁 五十六担

鴨毛 二十担

木耳 十八擔

麻 八十七擔

甘草 三十四擔

土布 六十八擔

綠豆 二百三十擔

魚翅 十二擔

胡桃 九百斤

載至廣東之貨

綢 二十一擔七十二斤

綠豆 一百四十四擔

黑豆 八十二擔

生綿花 三十七擔

藥材 五十六擔

土布 十一擔

米 八百七十八擔

竹芋 九百九十根

由天津載來過船裝至廣東之貨

帽 二千只

狐狸皮衣料 一百六十五張

猫皮衣料 十二張

鼠皮 五十張

狗皮氈 六張

甘草 二十三擔

馬尾 二百斤

綿羊皮 二千零二十五張

金條 三萬八千七百六十二兩關平銀

綿羊皮衣料 六十張

綢 十五担六十件

狐皮衣料 二十六張

綿羊皮 七十一張

上白銅煙袋 二百五十一只

空壽材 十口

生綿花 一百十担

茯苓 五十五担

紅棗 三十三担

火腿 十九擔

猪油 二十七擔

藥材 四百三十四擔

葱根 十擔

山芋 七十二擔

豆粉 四百三十四擔

銀洋 一萬一千一百六十七兩

黃絲 五擔

黃豆 一百六十三擔

書 六擔

火腿 十一擔

麝香 三斤

柿子 五十五擔

黃蠟 九百斤

白銅煙管 二百四十四枝

棉綿襪 三千六百只

綿羊皮衣料 二百二十七張

鼠皮衣料 六張

山羊皮衣料 八十二張

山羊皮氈 三張

狐尾 四百根

欒材 五十四擔

洋銀 八千九百七十七兩關平銀

華七月二十九日上海股份票行情

滙豐銀行每股 作一百二十五元 值二百六十二兩三四

滙理銀行每股 作十磅 值二十八元

保寧保險每股 作八十三元三角三 值八十元

保家行每股 作一百磅 值一百九十二兩

保安行每股 作二百五十元 值二百二十七元

保康行每股 作一百元 值二十七元二角半

美查公司每股 作五十兩 值四十四兩

怡和紡紗廠每股 作一百兩 值八十兩

老公茂每股 作一百兩 值一百兩

上海冰廠每股 作一百兩 值一百五十五兩

瑞記紡紗廠每股 作五百兩 值四百兩

自來火每股 作一百兩 值二百零八兩

自來水每股 作二十磅 值二百五十六兩

龍飛馬房每股 作五十兩 值六十五兩

福利公司每股 作二十元 值三十六元半

楊子水險每股 作一百元 值一百四十元

香港火險每股 作二百五十元 值三百廿八元半

中國火險每股 作一百元 值九十五元

畢賴煉糖每股 作五十兩 值四十三兩五

中國煉糖每股 作一百元 值一百二十四元

上海地皮公司 作五十兩 值八十兩

和衆公司每股 作十磅 值四十二兩

公和祥碼頭每股 作一百兩 值一百二十兩

駁船公司每股 作一百兩 值二百十兩

老德記藥房每股 作一百元 值四十五元

屈臣氏藥房每股 作十元 值十二元

茂生紡紗廠每股 作一百兩 值九十五兩

祥生廠每股 作一百兩 值二百兩

耶松廠每股 作一百兩 值二百零三兩